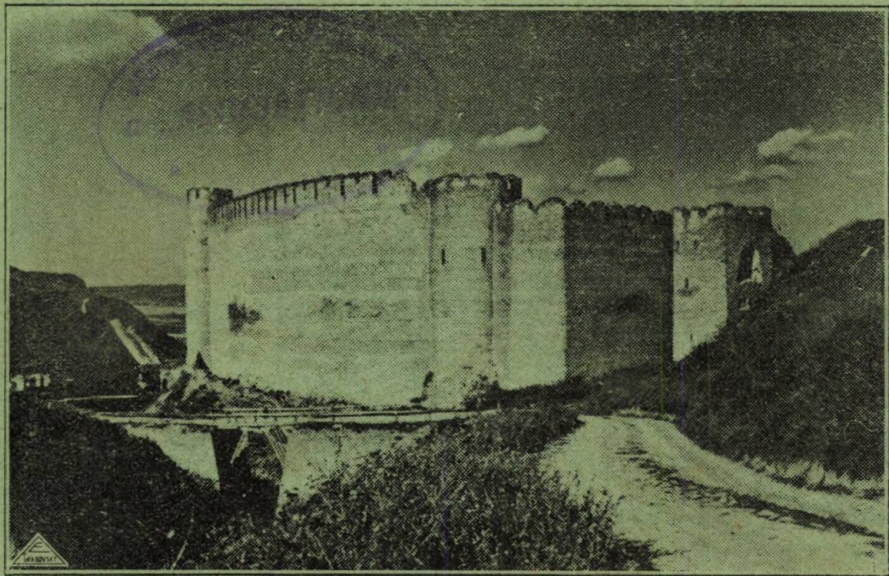


Viața Basarabiei

REVISTĂ LUNARĂ

Editată de Asociația culturală „Cuvânt Moldovenesc“

Director: PAN. HALIPPA



Cetatea Hotinului

SUMARUL:

Cu gândul la unirea Basarabiei	<i>Pan. Halippa</i>
Cântărețul (versuri)	<i>Const. Teodorescu</i>
Renunțare (versuri)	<i>Elena Vasiliu-Hasnaș</i>
Talna	<i>N. Iov</i>
Un onorariu democratic	<i>S. Usinevici</i>
Odată și acum (versuri)	<i>Tony Luțcan</i>
Gurile Dunărei și Basarabia	<i>Gh. I. Nastase</i>
Cântec (versuri)	<i>Cesar Stoika</i>
I. W. Goethe	<i>N. I. Niculiță</i>
Un sat din Budgeac	<i>M. Ispir și P. Antohi</i>
Să pășim pe calea înaintașilor	<i>Dimitrie Bogos</i>
Pagina încercărilor literare	<i>E. V. H.</i>
Tadeu Ivanovici Hâjdău	<i>Ioan Pelivan</i>
Protestul românilor transnistrienți	

CRONICA: RECENZII: Romanul unei Basarabii de C. Alexandrescu. — Lt. Colonel I. A. Popescu II. Mihai D. Ralea, Dr. D. I. Vasiliu, de G. Rașcu, profesor. — Despot Vodă, de U. N. — Revista revistei, de A. T. — INSEMNAȚII: Aristide Briand, Charles Gide, de A. T. — CULTURALE: Sărbătorirea lui Goethe, de X. — Vasile C. Brăescu, de U. N. — Domnia Arnăuțului, de X. — LOCALE: Stări sanitare basarabene, de Pasteuranus. — Foi, reviste.

Asociația Culturală „CUVÂNT MOLDOVENESC“

Recunoscută persoană juridică prin sentința Tribunalului Lăpușna S. I.

Scopul Asociației:

ART. 1. din statut: Se înființează cu sediul în Chișinău și pe timp nelimitat, o asociație pentru crearea, ajutorarea și susținerea faptelor de cultură națională și educație cetățenească cu denumirea „Cuvânt Moldovenesc“.

ART. 2. Ea va ajuta populația din Basarabia în scop de-a progresa pe calea culturii naționale, educației cetățenești și în domeniul economic, încurajând-o și sprijinind-o în toate începuturile bune.

Președinte, PAN HALIPPA

Anibal Gheorghiu Secretar g-l

Abonamentul: 120 lei pe an; pentru autorități, lei 500

Colaboratorii revistei:

Alexandrescu C., — Arbore Zamfir, — Acațatov Mihail, — Antohi Panait, — Balan St., — Balbareu I., — Bahtalovschi I., — Boga L. T., — Bogos D., — Boldur A., — Bulat Toma, prof. universitar, — Bulat Ștefan, — Bajbeuc Melicov, — Cazacu Aurel, — Cernăianu Constantin D-r., — Cerchez Ecat., — Ciobanu Ștefan, membru al Ac. Române, — Constantinescu Grig., — Constantinescu-Iași Petre, prof. universitar, — Crihan Anton, — Cujbă Sergiu, — Cuzminski Pavel, — Cardaș Agricol, — Cioflec Romulus, — Ciachir Mihail, — Dunăreanu N., — Dumitrașcu Ion, — Fală Profir, — Firiță Petre, — Friptu Iulian, — Frunză Auxentie, — Gala Galaction, — Ghibu Onisfor, prof. univ., — Ghelmegeanu Mihail, — Ghenzul Vasile, — Gheorghiu Anibal, — Georgescu-Vrancea Const., — Halippa Pantelimon, — Haneș Petre, — Harea Vasile, — Hotnog Titus, — Huzărescu Vasile, — Iacobescu Th., — Iov D., — Ioncu T., — Ionescu Darzeu, — Ispir Mircea, — Luțcan Anton, — Lașcu Vasile, — Macovei Ioan, — Madan Gh., — Mițhevici Iuliu, — Marian Liviu, — Munteanu Donar, — Negrescu Ioan, — Nastase Gheorghe, conferențiar universitar, — Niculiță N. I. — Obreja-Iași G., — Pelivan Ioan, — Popovschi N., — Protiri N., — Poleac Manuil, — Porucic T. — Popescu Const., învățător, — Smochină Nichita, — Stoica Al. Cezar, — Spătaru N., — Teianu Const., — Terziman Al., — Tudor Iorgu, — Teodorescu Const., avocat, — Tambur A., — Ușurelul Al., — Usinevici Șt. Dr., — Vasiliu-Hasnaș Elena, — Vicol Teodor, D-r., — Vrabie Grigore — Zaborovschi I. — Știrbu T. A.

Viața Basarabiei

REVISTĂ LUNARĂ

Editată de Asociația culturală „Cuvânt Moldovenesc“

DIRECTOR: PAN. HALIPPA

Cu gândul la Unirea Basarabiei

Unirea Basarabiei cu Patria, despre care am dori să vorbim puțin cu prilejul celor 14 ani împliniți dela înfăptuirea ei, trebuie s-o considerăm ca un rezultat natural al libertății, de care s'a împărțășit provincia noastră odată cu căderea robiei țariste în anul 1917. Totodată, Unirea noastră a fost unul din cele dintâi exemple de aplicare în fapt a marelui principiu Wilsonian, cu care s'a sfârșit războiul mondial și care a fost îmbrățișat și de revoluția rusă și anume, că popoarele au dreptul să dispună ele singure de soarta lor.

O scurtă privire asupra trecutului, pentru ca să ne dăm mai bine seamă despre cele afirmate mai sus, o socotim utilă în pragul anului al 15-lea dela Unire. Aceasta pentru că orișicine să-și deie seamă că lucrurile s'au încadrat în chip natural în mersul istoriei și că zădarnic unii se mai încearcă să întoarcă roata acestei formidabile mașini, care știe să meargă tot înainte și niciodată nu dă îndărăt.

Până la 1812, Basarabia a făcut parte, cu trup și suflet, din Moldova. Rușii, stăpâniți de nesațiu, în urmărirea politicii lor de acaparare și de dominațiune în Răsăritul European, au anexat provincia noastră la vastul lor imperiu de robie, de întuneric și de perpetuă dezordine socială.

Dar această anexiune n'a omorât neamul românesc din Basarabia. Lanțurile cu care au legat Rușii provincia noastră, n'au împiedecat decât circulația liberă și normală

a sângelui național în corpul întreg al Moldovei, n'au provocat decât o ațipeală vremelnică a conștiinței naționale, n'au stânjenit decât viața economică și progresul social sănătos.

În momentul însă, când în Rusia s'a dezlănțuit revoluția liberatoare de popoare, vasta pușcărie în care zăcea provincia noastră de un veac s'a prăbușit, sângele neamului a început să alerge din nou liber în corpul întreg al națiunii, apatia obștească s'a șters ca de mână lui Dumnezeu, poporul a început să-și construiască el singur viața și ordinea de drept și dreptate, și Unirea s'a înfăptuit ca o concluzie logică a mersului liber al istoriei. Ce putea să fie mai normal și mai logic, ca moldovenii basarabeni, cari niciodată nu uitaseră, în timpul celor o sută de ani de robie, obârșia lor și legăturile de veacuri cu Moldova lui Ștefan cel Mare, să dorească și apoi să înfăptuiască Unirea cu Patria străbună?

Astfel trebuie înțeleasă Unirea dela 27 Martie 1918. Ea a fost manifestațiunea cea mai firească și logică a Basarabiei libere; conștiința românească a fiilor ei, căpătând posibilitate să se traducă în fapt, se realizează în cel mai măreț act istoric pe care l'a trăit cândva provincia noastră.

Incompletele cercetări ce s'au făcut asupra trecutului de robie rusească, în care a trăit Basarabia, dovedesc însă, că în cursul celor o sută de ani s'au produs fapte de conștiință românească și cu alte prilejuri. Astfel, boerii moldoveni, îndată după anexiune, cer cu multă insistență și dobândesc autonomia Basarabiei în cadrul statului rus. Această autonomie asigura provinciei noastre o administrație locală aleasă, o justiție după vechile codice ale lui Donici și Armenopulo și limba moldovenească în actele publice. E drept că această autonomie a durat numai până la 1828. Dar conștiința moldovenească a boerilor basarabeni, înlăturată dela conducerea provinciei, începe să se manifesteze în șirul de scriitori pe care îi dă boerimea Basarabiei în cursul secolului trecut.

Aceștea sânt: Tadeu Hâjdeu, Dimitrie Petrino, Ștefan Margella, Alecu Donici, Alecu Russo, Alexandru S. Sturdza, Con-

stantin Stamati, Alexandru Hăjdeu, C. Ciurea-Stamati, Teodor Vârnav, Ion Sârbu, Alecu Nacu, Bogdan P. Hăjdeu, Ștefan Gonata, Ioan Străjescu, Zamfir Arbore, Pavel Leonard, Pavel Dicescul, Dimitrie C. Moruzi, Gheorghe Sp. Gore, Vasile I. Oatu, Nicolae Stamati, Leon A. Casso, Dr. Glavce, Emanuil Gavrilă, general Matei Donici, Paul Gh. Gore, Paul Cuzminski, Nicolae N. Alexandri, Const. Gh. Stere, A. N. Donici (prof. la Geneva) și, poate, alții cari ni scapă. Unii din aceștia — personal au jucat un rol însemnat în administrația superioară a imperiului, alții în administrația gospodărească a provinciei, ceiace nu i-a împiedecat să se ocupe și cu scrisul, fie în românește, fie în rusește.

Tot din sânul boerimei basarabene iese, în a doua jumătate a secolului trecut, atunci când se înființează zemstva (autonomia gospodărească a județelor și provinciei), o pleiadă întreagă de conducători, cari au înzestrat Basarabia cu școli, spitale, instituții agricole, muzee, puține drumuri, telefon și altele. Ar fi să-i pomenim pe Cazimiri, Leonarzi, Catargii, Cotruțești, Sârbii, Ciuhurenii, Angheli, Aleinici, Suruceni, Ergii, Eliași, Semigradovi, Cristi, Oatu, Calistrat Hâncu, Butmi-de-Cățman, Casso, Gonata, numeroșii Russo, Teodosiu, Manole, Gore, Dicescu, Vârnav, Buznea, Gheorghita, Mimi, Meleli, Melega, Râșcani, Donică-Iordăchescu, Lazii, Botezatu, Purcel, Varzari, Vladimir Herța și alții, cari de bună seamă ne scapă. Unii din aceștia au participat în organizații semiculturale, sau semieconomice, care, însă, mascau tendinți patriotice moldovenești sau de interes local basarabean, în opunere cu tendințele de rusificare, absolutism și centralizare excesivă.

Este drept că tagma aceasta a nobilimei basarabene a fost cea mai ispitită de favorurile rusești — arma Petersburgului. În goană după mărituri și privilegii, unii boeri moldoveni și-au uitat și neamul și provincia și s'au făcut dese ori și cozi de topor împotriva a lor săi. În treacăt fie zis, cei mai lacomi după aceste favoruri au fost Crupencheștii. Dar în privința aceasta, nu trebuie să uităm că aplecarea unor boeri moldoveni spre politica rusească, rusofilia, s'a început odată cu amestecul Rusiei în treburile Principate-

lor Românești. Si să nu uităm și faptul că de multe ori, pe calea acestei politici rusofile, se căuta să se servească și s'au servit interese românești. În sfârșit, să mai ținem socoteală că la această politică a Petersburgului erau îndemnați mai ales boerii de origine nemoldovenească — Purișchevicii, Crupenschi, Sfiatopolc-Mirschi, Sinadino și alții. Pietrele țării, ca să zicem așa, au rămas neclintite cu tot puhoiul rusesc.

Să ne aducem aminte de un Gavril Iamandi, frații Cazimir, frații Casso, Neculai Stamatii, I. M. Sturdza, mareșalul Dimitriu, I. Bașotă, Străjescu, Dimitrie Vrabie (părintele poetei Olga Vrabie), Zamfir Arbore, generalul Matei Donici, Pavel Dicescu, Gonata, Alexandru I. Botezatu, Frunzeti, Neculai Alexandri, Vasile Stroescu, cu frații săi Gheorghe și Mihail, C. Moruzi, Paul Gore, Vladimir Herța și alții.

Alături de boerime, se face păstrătoare a conștiinței naționale moldovenești biserica, asupra căreia se răsfârșese activitatea culturală a episcopului Amfilohie Hotiniul, și preoțimea basarabeană, pe care a organizat-o, odată cu biserica, cunoscutul întemeietor al Mitropoliei Basarabene — Gavriil Bănulescu-Bodoni, ajutat de episcopul Dimitrie Sulima, cari au jucat amândoi un rol mare cultural în Basarabia, — primul mai ales în întâiul patrar al secolului trecut și al doilea și mai târziu. În zădar, în jumătatea a doua a secolului, Sinodul lui Pobiedonostev și episcopii rusificatori au căutat să toarne duh pravoslavnic, de speță oficială și cazonă rusească, în biserica noastră basarabeană. Ea a rămas, în mare măsură, credincioasă tradițiilor vechi moldovenești de așazământ poporal, menit să păstreze neatinsă comoara sufletului strămoșesc.

Din tagma duhovnicească și din Seminarul Teologic din Chișinău, întemeiat de mitropolitul Gavriil, au ieșit mulți luptători pentru românism și pentru interesele mari bisericești basarabene. Ar fi să-i pomenim pe mitropolitul Moldovei Iosif Naniescu, mitropolitul de azi al Basarabiei Gurie, Arhiepiscopul Arsenie Stadnițchi și episcopul Sebastian Veste — ambii în Rusia, dar cu lucrări importante asupra trecutului bisericesc al Basarabiei, episcopul Dionisie — vicarul Mitropoliei Ba-

sarabiei; *preoții*: Teodor Baltaga, Emilian Ghepețchi, Teodor Bobeică, Elefterie Mihalevici, I. Galuppa, I. Butuc, Luca Lașcu, V. Gobjilă, Const. Partenie, Alexandru Popovschi, Const. Popovici, Ștefan Baltaga, Iustin Ignatovici, Ștefan Ciugureanu, Pavel Florov, Nicolae Costinovici, Petre Donici, Teodor Niță, Petre Bivol, Const. Hartia, Mihail Plămădeala, Andrei Madan, Gh. Usinevici, Ion Scodihor, Dimitrie Baltaga, Dimitrie Bogos, Const. Cazacu, Popovici Ion, Alexandru Baltaga, Gh. Marinescu, Ioan Andronic, Neculai Lașcov, Teodosie Volovei, Ioan Cornovan, Nicolae Vlaicov, Grigorie Lașcov, Ioan Știuca, Andrei Murafa, Ioan Neaga, Iulian Friptu, Neculai Murea, Ion Bălțeanu, Spiridon Muranevici, Eremia Ciocanu, Mihail Mateevici, Alexandru Bălțătescu, Macarie Untu, Const. Ursu, Vladimir Baltaga, Mihail Berezovschi, Gh. Dânga, Vasile Cazacu, Ion Curbet, A. Ciolac, E. Tocan, S. Bejan, Rodion Piescu, O. Chirică, Gheorghe Mușcinschi, X. Epure, T. Bivol, Alexie Mateevici, Petre Gheorghian, Ianuarie Brașovanu, Teodor V. Bogos, Antonie Luțcan, Mihail Vasilache, Ioan Postoroncă, Teodor Dumbravă, Const. Manolescu, Vlad. Bolfa. Din clericii de jos sânt vrednici de pomenire: Gheorghe Păun, Neculai Halippa, Vas. Movileanu, Teodor Jireghie — dascăli și Sava Danilă și Smochină — diaconi.

Tot din sânul clerului bisericesc și din Seminarul Teologic din Chișinău au ieșit numeroșii profesori și profesioniști în diferite branșe intelectuale, cari au susținut și susțin cauza națională românească și interesele de stat român în Basarabia.

Printre aceștia prenumerăm, fără pretențiunea de a fi compecți, pe: Ion Halippa, Auxentie Frunză, Nicolae Popovschi, frații Florov, D-r Zubcu-Codreanu, Macarie Epure, Vasile Hartia, Luca Neaga, D-r Ion Guțu, Iustin Frățiman, D-r Vladimir Bușilă, D-r E. Alistar-Romanescu, Ion Pelivan, Vasile Mahu, D-r T. Loghin, Gheorghe Madan, Teodor Porucic, Vasile Cijevschi, Nicolae P. Bivol, frații Grosu, Neculai Postolachi, frații Bogos, D-r Daniil Ciugureanu, Ion Scodihor, D-r Gh. Lașcu, frații Ion și T. Inculeț, Pant. Erhan, D-r Ștefan Usinevici, frații Budacov, Vasile Bârcă, Sergiu Niță, D-r Nicolae Seminel, Luca Nemțeanu, Gavril Ciubuc, Alexandru Groppa, Teodor I. Neaga, Gheorghe Buruiană, Gheorghe Stârcea, Teodor Coropceanu, Dimitrie

Groapă, Vladimir Chiorescu, frații Suruceanu, Mitrofan Gammer, D-r M. Șchiopu-Vântu, D-r E. Pelivan-Coteanu, D-r I. Bujoreanu-Mironescu, D-r Zaharieva, D-r Colun, D-r Tocan-Bivol, Vasile Harea, Petre Stihî, Alexandru Lungu, I. Fialcovich, N. Cernouțeanu, Leon Donici-Dobronravov, Alex. Bujoreanu, Teodor Păduraru, Ștefan Constantinov, D-r E. Balan-Isanos și alții.

Dar alături de tagma boerimei și preoțimei, cari prin reprezentanții lor cei mai de valoare își mărturiseau pe față și în acte publice conștiința națională, a stat toată lumea rurală — răzeși, mazili și țărani. Această mare nesfârșită de suflete moldovenești a păstrat neștirbită comoara datinilor, obiceiurilor, credinței strămoșești și a graiului vechi, în care s'au scris cronicile trecutului și cărțile bisericești și în care s'au rostit și se rostesc creațiunile intelectuale și artistice ale poporului — poveștile și pătărațiile din strămoși, zicalele și proverbele, doinele și cântecele de tot felul, zînoavele și glumele, chiuiturile, colinzile, plugușoarele, conocăriile, cinghiliturile, bocetele, descântecele și altele. Adunătorii acestor comori de credință, gândire și artă populară moldovenească rămân uimiți de comunitatea de idei, sentimente și concepții asupra vieții, frumuseții și binelui, care există în creațiunea verbală a moldovenilor din Basarabia și a fraților lor români din alte provincii. Această comunitate de grai și de suflet a înlesnit căile pe care a purces conștiința națională și a dus la Unirea Basarabiei cu Patria.

Pe reprezentanții moldovenimei dela țară, care prin propriile lor puteri au răsbătut la suprafața vieții publice și au adus cu ei vigoarea și prospețimea concepției poporaniste și țărăniste, pătrunsă de conștiința națională românească, s'ar putea, socotim, număra cu sutele. Ne având sub mână nici o încercare documentară în privința aceasta, voiu da din memorie și din lista deputaților Sfatului Țării din 1917—18 macar o parte din acei vrednici fii ai satelor basarabene cari, mânați de conștiința națională, au contribuit cu munca și lupta lor la înfăptuirea Unirii Basarabiei.

Dintre răzeși și mazili ar fi: I. Venelin, Polihron Sârcu, Petre Bragă, Porfirie Fală, Diomid Calistru, Teodor Musteață, D-r Dim. Racoviță, Ion Loghinescu, D. Arman, Emanuil Cateli, Andrei Scobioală, Simion Murafa, Pavel C. Harea, Gheorghe Nastase, frații Valuță, frații Suruceanu, frații Cazacliu, Dim. Gălușcă, frații Săcară, Anatolie Moraru, Constantin Popescu, Vasile Gafencu, Teofil Ioncu, Mihail Drăgan, Ion Costin, Mihail Minciună, D-r Teodor Vicol, Ștefan Holban, Luca Știrbăț, Grigorie Vrabie, frații Colța, Creangă Ion, Mândrescu Vasile, Sinicliu Elefterie, Herța Teodor, Gh. Ețcul, Maior Tcacencu, Gheorghe Mare, Ion Lazu, Petre Dobreanschi, Ion Druță, Bivol Constantin, Silistrar Timofte, Zbierea Chiril, Munteanu Zamfir, inginer Mihail Vântu, mag. Porumbescu, A. Ursu și alții.

Iar dintre fiii de țărani, sau însăși țărani ar fi: Ștefan Ciobanu, Anton Crihan, Vasile Țanțu, Ion Buzdugan, Costache Leancă, Ion Codreanu, Crasnăi, Șt. Pirogan, D-r Calistrat Ciapă, ing. Dim. Dron, Buiuc Ilarion, Teodor Moroșanu, Budișteanu Ignat, Bârcă Teodor, Motriuc, Galițchi Simion, Gâină Adrei, Ignatiuc Ion, Chiriac Atanasie, agronomi Cărauș Dimitrie și Nicolae Ciornei, Cocârlă Pavel, avocat Mâță Alexandru, Mămăligă Nicolae, Moraru Alexandru, Marchitan Dim., Pântea Gherman, Palii Eftimie, Picior Mare Petru, Stavru Gheorghe, Cernov Nicolae, Tudose Ion, Grig. Turcuman, Vrânceanu I., Petre Sfecălă, P. Goian, Tudose Roman (poet), A. Ursu, Ion Moraru, Efrem Dumbravă, și alții.

Dar conștiința românească nu era streină nici printre orașeni, cu toată babilonia poliglotă ce s'a înstăpânit în orașele noastre basarabene, mulțumită împrejurărilor istorice vitrege. Și cum lupătorii pentru românism s'au recrutat și dintre orașeni, voiu încercă să-i prenumăr, iarăși din memorie, pomenindu-i la această categorie și pe unii cari ar fi trebuit — poate — repartizați aiurea. Astfel de moldoveni din orașe și târguri ar fi: C. D. Chiriac avocat, D-r Petre Cazacu (autor a mai multor cărți despre Basarabia), Ion Doncev (gramaticul), V. A. Cheltuială (istoric literar), Crasiuc (Victor Crasescu—nuvelistul), Const. Mătu avocat, Iacob Suceveanu, N. Adronovici, Gheorghe Tudor (poet), Păscăluță Ion,

Alecu Nour (publicist), Vasile Ghenzul (cooperator), Bârcă Teodosie, ing. Andrei Hodorogea, Bodescu Vladimir (magistrat), Dragomir Dimitrie, Zubac Vitalie, Caraiman Anton, Cazacliu Ion, N. I. Codreanu, Lașcu Vasile (poet și publicist), Nicolae Mârza prof. — Cetatea-Albă, Mârza Dimitrie, Maculețchi Mihail, Osoian Constantin, ing. N. N. Codreanu, Uncu Teodor, Tiron, Țurcan Leonida, Soltuz Nicolae, Ion Leahu-Bălți, D-r Leahu, Țurcanu Ignatie Z., Popovici Roman Sp., Mămăligă Nic., Goian Ion St., Andronache Gh. V., Bocanescu Anna D., Zahorcean Ion T., Mândru Maxim, Chiper Dimitrie, Margina Ion, Mihail Popa, Col. Furtună, General Brăescu și alții.

Am înșirat atâtea nume într'un anumit scop, și anume, ca să arăt, că în Basarabia — această provincie oropsită sub Ruși, dar tratată cu insuficientă atenție și dela Unire încoace, au fost și sânt oameni, cu care să se ajute un stat dornic de a pași hotărât pe căile progresului general, culturai naționale și ordinii de drept. Din păcate, Rusia ca stat nici nu și-a pus această problemă, clar și efectiv. Statul rus a fost prin excelență un stat absolutist și birocratic și descentralizarea administrativă și gospodărească, pe care a avut-o, nu erau în stare să birue inerția uriașei mașini birocratice care lucra deseori în gol, fără să atingă problemele, nevoile și interesele economice și sociale reale. Din pricina aceasta, viața publică în Rusia era roasă de boli incurabile și nemulțumirile sociale hrăneau toate mișcările subversive. Cu toate semnalele de alarmă, date la vreme de cei ce vedeau primejdia, Rusia mergea pe căile destinului ei și în cele din urmă s'a înfundat în bolșevizmul de azi.

Basarabia era sortită să împartă destinul formidabilului imperiu. Dar aici, în provincia noastră, au biruit acele elemente sociale, care au făcut politica de rezistență față de prescripțiunile oficiale ale Petersburgului. Basarabia moldovenească n'a fost câștigată sufletește nici de aerele de poruncitor și arbitru în Europa ale împăratului Alexandru I (1801—1825), căruia numai slugărnicia Crupencheștilor și a altor câtorva neînțelegători ai sufletului basarabean îi punea în 1912 monument de bronz în inima Basa-

rabiei. Și mai puțin moldovenii din Basarabia puteau fi câștigați prin regimul detestabil al împăratului Neculai I, (1825—1855) poreclit *Palcovici*. Sub urmașul acestuia — împăratul Alexandru II (1855—1881), Basarabia de sud a fost retrocedată Principatelor Unite și faptul acesta a trezit în sufletul moldovenilor nădejdea unei grabnice eliberări din pușcăria rusească. Improprrietărirea țăranilor și reforma administrației locale, făcute sub acest împărat, deși bune în fond, dar insuficiente, n'au stins dorul de libertate adevărată și de stat național român al acelor moldoveni basarabeni cari, ca B. P. Hâjdeu, Zamfir Arbore și alții, au apucat drumul pribegiei, numai să scape odată din robia rusească. După a doua răpire a Basarabiei, în 1878, care a fost un nou doliu pentru patrioții moldoveni, emigrațiunea în România liberă sporește.

Sub împăratul Alexandru III (1881—94) au plecat în România — Victor Crasiuc (nuvelistul Crasescu), D-r Zubcu-Codreanu (promotorul mișcării socialiste în România), Const. Stere (promotorul poporanizmului), Auxentie Frunză (scriitor), D-r Vladimir Bușilă (cunoscut pentru lucrările sale în domeniul cercetării sângelui), D-r I. Guțu (autor și traducător de povestiri pentru copii), Dr. Petre Cazacu (ajuns la cele mai înalte trepte în serviciul sanitar român și autor de lucrări asupra Basarabiei), D-r Filip Codreanu și Andrei Bulat (Dimitrescu) — asociații lui Dorogeanu-Gherea dela Ploești și alții.

Tot din Basarabia sunt : art. State Dragomir, ing. Ion Ba'bareu, D-r A. Ușurelul, *generalii :* Sinescu, Mărdărescu, Râșcanu, A. Averescu, A. Văitoianu, Col. Eugen Adamovici și alții.

Sub împăratul Neculai II (1894—1917), Basarabia a trăit prima revoluție rusă (1905) și începutul celei de a doua (1917). Conducătorii sufletești ai moldovenilor din Basarabia și-au ales în aceste revoluții cu totul alte obiective, decât conducătorii ruși. În prima revoluție noi am luptat nu numai pentru libertate și constituție, ci și pentru autonomie administrativă și culturală moldovenească, iar în a doua revoluție, după un timp de luptă pentru autonomia politică a Basarabiei, obiectivul s'a schimbat și lupta s'a dat întâi pentru independența completă a Republicei Mol-

dovenești Basarabene, iar apoi, după obținerea acestui rezultat (la 24 Ianuarie 1918), pentru Unire cu România. Pe scurt, dacă pe revoluționarii ruși îi interesa Rusia unică și nedespărțită în hotarele vechiului imperiu, pe noi, revoluționarii moldoveni, ne interesa răsipirea cât mai complectă a vechii pușcării, eliberarea desăvârșită a Basarabiei și corolarul ei — Unirea. Elementele conștiente moldovenești și masele populare ale Basarabiei, din instinct, au mers pe calea revoluției naționale românești, și nu a celei sociale, la care îndemnau toți șarpii și toate sirenele vremurilor acelora de măreție istorică.

Dar despre asta altă dată.

PAN. HALIPPA

27 Martie 1932.

CUGETĂRI

Când omul interesat vorbește despre conștiință, cinste și morală, una din două: fie că este un prost, fie că crede că vorbește cu proști.

*

Adevărul n'are nevoie să fie apărat. Cei care are nevoie de apărare este slab.

*

Plăcerile ca și dulcele, lasă după ele o amăreală, sau duc la gusturi rele.

*

Omul se deosebește de animal prin bunul simț; dacă omul este surd și nu aude glasul tainic al acestui simț lăuntric, ajunge să fie ca și un animal.

*

Glaşul, privirea și surâsul sânt comentatorii cei mai buni ai sufletului bogat și adânc.

*

A linguși pe alții, este josnic; a aștepta lingușiri dela alții, este banal; dar a te linguși pe tine însuși este culmea josniciei și absurdității.

*

Nedreptatea îi pierde pe câțiva, dreptatea il pierde pe unul.

Vasile L. Lașcu

Cîntărețul

DUPĂ GOETHE

— „Ce s'von de cînt înduioșat
„S'abate din spre poartă?
„Chemați pe meșter în palat,
„Să-i cerc aleasa-mi artă!”
Vorbește Craiul. Un scutar
Eși, se 'ntoarse. Craiul, iar:
„Să între-aici bătrînul!”

— „Inclin smerită fruntea mea,
„O, Domni și mîndre Doamne!
„Sclipeți ca 'n ceruri stea cu stea,
„Ce minte să vă 'nsamne!
„In față oarbelor splendori,
„Vă 'nhideți, ochilor ușori,
„Nu-i timp a sta 'n uimire!”

Și, genele 'mbinîndu-și, el
Cîntări a smuls din liră,
Că toți ai vastului castel,
Pătrunși adînc, l-admiră;
Iar Craiul fu așa mișcat,
In cît drept plată i-ar fi dat
Colanul său de aur.

— „Nu mie, nu, ci dați-l lor:
„Viteji, cari vă 'nconjoară,
„Din ochii ageri ai căror
„Vrăjmașa spadă sboară;
„Ori lui: prim Sfetnic înțelept:
„Așa odor i-ar fi cu drept
„Pe lîng' a țării samă.

„Eu cînt, cum cînt'o păsărea
„Prin ramuri răsfățată.
„Cîntarea poartă 'n însăși ea
„Intreaga ei răsplată.
„Iar de vă vreți pe placul meu,
„Paharul cel mai scump îl vreu
„Cu cel mai vechiu vin roșu.“

La gură-l duce, vesel bea:
„O, sfîntă băutură!
„Noroc în casa unde ea
„I-un dar făr' de măsură!
„La zile mari, nu mă uitați
„Și cînte celui Vrednic dați
„Precum vă dau eu cînte!“

Const. Teodorescu

1912

Renunțare

Arunc în bezna nepăsării
Șoapta din urmă a iubirii.
Și 'n blîndul fapt al înserării
Sfidez... fantomele-amintirii...

Din visul stîns al suferinții
Aprins-am noi lumini în zare;
Și 'n pragul sfînt al renunțării
Eu rîd de dragostea-mi ce moare...

Cum din ruinile uitării
Sufletu 'n veci n'o să-l mai cheme,
Spre-a soartei veche tălmăcire
Arunc... un braț de crizanteme...

Elena Vasiliu-Hasnaș

Taina.

Când am ieșit din sala liceului, eram hotărâți : ne dăm drept negustori de vite. Nu trebuia să afle țăranii că suntem învățători și că umblăm cu propaganda.

Adunarea de la liceu stabilise *ștabul* nostru cultural la Cășlița. Ne dase în pripă 30 de sate, pe unde aveam să iernăm și unde poate avea să ne prindă și vara.

Cu tovarășul Andrei Bejenaru pornii pe *strada* Mare a Cahulului spre „hotelul“ unde eram trași : un han c'o odaie mare, pentru toți pasagerii, c'o masă lungă pe care forfotia neconținut samovarul, luminat de o lampă ce scotea un fum ca o cahlă. Cum am intrat și ne-am așezat pe scaun, d-nul Avrum ne-și puse dinainte câte un *stacan* cu ceai.

— Domnule Avrum, întreb eu, n'ai putea să-mi spui dumneata, îi departe de aici pân' la Cășlița ?

— Cum sâ nu pot spune, răspunse domnu Avrum scărpinându-se sub bărbie și 'nchizând ochiul stâng, pân' la Cășlița ori ci 50 di vrâste. N'or ci mai multe. Vreți să ciți pi mâne la iarmaroc ?

— Tocmai, vorbi tovarășul meu Bejenaru, am vrea să ne ducem.

În clipa asta ușa se deschise și un bătrân intră, tropâind din ciubotele mari. Deși era începutul lui Septembrie, purta iernatec veșmânt. Era peste măsură de înalt și de sub cușma ru-sească eșeau plete albe, la fel cu mustățile groase, rățezate la vârf.

— Iacă și Moșu Vasile Aliman, făcu domnu Avrum, el ar putea să vă spue mai bini cât îi pân la Cășlița, câ-i de acolo.

Dela început moșneagul ne-a plăcut. Părea un moldovan cum se cade și după îmbrăcăminte arăta gospodar frunțos.

— Buna sara, răspunse Vasile Aliman apropiindu-se de masa noastră.

— Moș Vasile, dumnealor vor să meargă pân' la Cășlița, lămuri domnu Avrum. Și-ar vrea să știe cam câți vrăști ?

— Pân' la Cășlița ? Două poști giurăti

— Cum am spus și eu, 45 de vrăști.

— Dumuevoastră îi ci Pruteni ? urmă moșneagul cercetându-ne cu privirea.

Da, de peste Prut... Și suntem negustori de vite. Ne-am duce până la Cășlița, dacă s'ar putea.

— Cum să nu se poată, numai că eu, cum înserează, plec.

Domnu Avrum se uită la noi, bănuitor. Am înțeles că ar dori să spuie că nu-i bine să plece noaptea la drum doi negustori.

— Dacă vrei să ne iei până la Cășlița, ți-am plăti, Moșule.

Moș Vasile Aliman drese glasul cu-n tușit.

— Mă duc să inhăm. Cât privește despre plată, ne-om înțelege noi.

Înoptase. Pelerinii de umbre fâlfâiau pe la fereștri. Când ne-am suit în căruță cu roate mari, basarabenească, era întuneric de-a-binelea. Ca în fața unor ratoșe, clipciau, unde și unde, câte un felinar. Eșind la drum, Moș Vasile Aliman îndeamnă caii. Era o noapte liniștită, de 'nceput de toamnă. Răcoarea își lăcrămasă roua care potolise colbul. De pe întinderi veneau adieri de miști arși.

După două ceasuri de drum. Moș Vasile opri în creștetul unui deal, coborî și trase caii la ulucul unei fântâni cu cumpănă. După ce adapă, s'apropie răsămându-se de coșul căruței.

— Să nu bănuieți, eu văd că nici unu din dumneavoastră nu be tiutiu.

— Ba, amândoi suntem fumători răspunsei.

— Așa ? Atunci se vede că n'aveți tiutiu ? Iacă la mine să mai găsește de o țâharcă.

Și moșneagul deznoadă o legăturică scoasă dintr'un buzunar dela piept.

Am întins și noi tabacherile, poftindu-l.

— Nu mai strica sârnicul, domnule, că am eu amnar.

După ce am tras câteva fumuri, Moș Vasile prinse vorba.

— Și cam ce ați dori Dumnevoastră să târguiți la noi ?

— Asta atârână de prețuri, răspunse Andrei Bejenaru.

— Noi mai ales cai am vrea, că pe la noi războiul i-a împuținat.

— Îți găsi, cum nu, îți găsi că pe la noi ajung și de aceia din Akerman, cum nu li se găesc păreche.

M'am chercit în căruță, pe fân și se vede că am dormit. Când m'a ghiontit prietenul, s'auzeau cântece de cocoș. Intram în Cășlița. Era frig. Simțeam apropierea Prutului.

— Moș Vasile, ii opri oleacă și ni-i spune unde am putea găsi un han ceva să tragem.

— Dumneavoastră credeți că noi stăm în drum și nu s'o găsi și la noi un loc de mas?

— Nu vrem să te supărăm, Moș Vasile, la un ceas c'aista.

— M'ați supăra dacă nu-ți trage la mine, răspunse moșneagul. Iacă am ajuns. După ce trase în ogradă, bătut într'o fereastră și îndată străluci o luminiță și scrâșni un zăvor.

— Mari Ivana, să deschizi *comnata* cea mare și vezi ceva de ale gurii, c'avem doi oaspeți.

După ce moșneagul isprăvi *poreatca* în ogradă intrară într'o odaie plină de *războaie*, de mere și de busuioc. Păretele dinspre răsărit plin de icoane. Deasupra ferestrei, portretul lui Nicolae al II-a. Pe cât de voinic era moș Vasile, pe atât de mărunțică gospodina. Mătușa Maria umblă repede ca o suveică. Avu grijă de farfuriile cu răcituri și oala cu sărmale încă fierbinți ceea ce dovedea că și aștepta moșneagul. După sobă Moș Vasile descoperi un *galon* cu vin și ne cinsti.

— Iaca, amu îți lua și v'îți odihni, vorbi într'un târziu, moșneagul: că mâine dimineată, trebuie să ciți la iarmaroc.

A două zi am făcut cunoștință satului și ne-am dus și pela postul de jandarmi. Cu șeful, om ager la minte, ne-am înțeles repede. Și pentru el eram un negustor de vite.

Ne-am dus și prin iarmaroc. Ne-am făcut că târguim, dar mai mult stam de vorbă cu țărani. Li întrebam așa, pe departe, ce zic de venirea *românilor*, dacă-s mulțamiți cu legea pământului și-apoi iar treceam la prețul vitelor pe care trebuia să-l găsim prea ridicat.

Vorbeam cu niște țărani dinspre Leova când apărură și moș Vasile Aliman.

— Merge — merge?

— Nu prea merge, Moș Vasile, nu ne 'mpăcăm cu prețul.

— După vreme, da 'or să mai scadă...

Moș Vasile avu bunătatea să ne poftească la masă. Și 'n timpul mâncărei, ne-am înțeles să ne primească — 'n gazdă.

— Noi o să ne facem treburile cum 'om putea, lămuri Bejenaru, vom umbla și prin satele vecine, vom târgui, vom trimite peste Prut vitele și ne-om odihni tot la dumneata.

— Îți face cum îți socoti și-ți sta cât îți binevoi, răspunse bătrânul.

Iar noi chiar din ziua aceea am și început colinda. Umblam prin sat, stam de vorbă cu oamenii, ieșeam la câmp și 'n ceasul de odihnă al țăranilor, răstigniți pe o glugă, sfătuiam. Ne ducem prin satele megieșe, lipseam două trei zile și iar ne întorceam, sărbătorile mergeam la biserică și cântam la strană. Amândoi aveau glas frumos și cântam ca la noi în Moldova. Iar în după amezi, stam la sfat pe prispă, cu țăranii. Era zile frumoase de toamnă și s'adunau rândunelele de plecare. Când pe sus se zăria cârligul cocoarelor și se auzea „cru-cru cru-cru“, ne descopeream împreună cu gospodarii și făceam sfânta cruce. Iar când am început clăcile de desfăcut, chita noastră. Sub formă de poveste depănam toată istoria neamului nostru. Ștefan cel Mare care a stăpânit pământul acesta, Ștefan cel Mare și Sfânt care a câștigat 47 războaie și a zidit 47 biserici era pomenit des. Iar despre Ion Vodă cel Cumplit care-a bătut pe turci lângă Cahul știau și bătrânii să povestească, mai cu șart ca noi.

Dela o vreme ne-am abătut și pe la școală încercând a câștiga dragostea copiilor. Le citeam din Ion Creangă și ce râdeau și nu se mai săturau ascultându-ne.

Toate mergeau bine, numai Moș Vasile Aliman se schimbase. Nu mai sta de vorbă cu noi, abia ne răspundea la bună ziua și cu vădită silă ne mai primea în casă. Ba într-o noapte întorcându-ne târziu dintr'un sat vecin, am bătut în fereastră, când ne-a deschis, ne-a vorbit, cu ciudă: „Dumneavoastră mai mult noaptea umblați după cai.

De bună seamă; ne lua drept hoți de cai.

Odată l'am prins jeluindu-se unui sătean: Ce fel de negustori 'or ci, eu nu știu, da văd că de trei săptămâni de când șed la mine, n'au cumpărat nici o coadă de cal. Tare mă tem să nu fie niște șpioni.

După două zile șeful de post întâlnindu-ne pe drum ne povesti cum Moș Vasile i s'a plâns. Nu ne socotea oameni de trea-

bă. Il rugase se ne ceară *documentele*. Știrea această ne-a mâhnit. Va să zică eram socotiți hoți de cai, agenți de siguranță sau, și mai rău, spioni. Asta nu mai putea să mai meargă. Ori ne mutăm din casa lui moș Aliman și părăsiam și satul, ori trebuia descoperit adevărul. La urmă, am rugat pe jandarm că dacă vine moșneagul după răspuns, să-i spue totul.

Am plecat pe Prut în sus, prin sate. Câmpurile se goliseră. Numai bețele de *răsărită* stătea în picioare, ca niște haragi. De peste Prut, dinspre Carpați, poposeau răsuflări de toamnă rece.

Ne gândiam la moș Vasile Aliman și eram mâhniți. Pierdusem în el un prieten, un părinte. Poate, ne învinuim noi, era mai bine să-i fi spus de la început rostul nostru. N'ajungeau lucrurile aici. Ne-am întors în Cășlița într-o Sâmbătă din începutul lui Octombrie. Cu greutate în suflet am intrat în ogradă. N'am ajuns până la prispă și moșneagul ne eși în ușă.

— Da unde ne-ați fost, domnilor negustori? ne 'ntrebă răsărind: tot după cai, hai?

Eram stingheriți. Nu știam ce să-i răspundem. Am intrat în casă, am ieșit și ne-am tolănit la soare pe o capița de fân. Oboșiți de drum am adormit în aroma fânului. Răsărise luna când am intrat în casă. Ne-a prins mirarea văzând masa întinsă. Moș Vasile Aliman apărui, în strae nouă, ras proaspăt și vesel.

— Să nu bănuieți c'am pus masa la dumneavoastră. Baba mea a pregătit o zamă și-o plăcintă c'am s'avem și-un *mosăfir* la masă.

Musafirul era șeful de post, care veni după ce-a 'noptat.

A fost o masă îmbelșugată și cu băutură prea îndestulătoare. Și dintre toți moșneagul era cel mai vesel. Iar când eși ca să umple galonul cu vin șeful ne povesti cum moșneagul veni a două oară să ne reclame și cum el ne dăduse de gol.

— Cum stă la icoane candela aprinsă, așa să stee păharele înaintea dumneavoastră.

Mâne e sfânta Duminică și așa se cade să cie.. Luna inunda odaia năvălind pe fereastră. Pletele și mustățile bătrânului păreau de lână țigaie. Ca într-o biserică plutea mireazma de busuioc.

După plăcinte cu blânză, vinul sfârâia pe gât.

— Ia'n luați mă rog, ne 'mbia ciocnind, luați și să vă dea Dumnezeu noroc la cai. Și bătrânul închidea un ochi cu înțeles.

După câteva rânduri de păhare golite, Moș Vasile obloni fe-reștile. Umplu păharele și se ridică: munte cu creștetul înzăpezit.

— A-ți căutat dumneavoastră să mă înșelați, da tot Vasile Aliman e mai tare. N'am avut mai mare bucurie decât când mi-o spus domnu șăf cine sânteți. Să fiți sănătoși și vă mulțamesc de bucuria ce mi-ați adus-o la casă.

Glasul bătrânului tremura.

— Am crezut c'am să mor și n'are să știe nime taina din casa mea. Nici chiar Maria. Amu a venit ceasu să mă spovăduesc unor frați de-ai mei.

S'apropie de fereastă și luă din părete portretul Țarului Nicolae.

— Iacă-te că i s'o împlinit veleatu. Aista îl cunoașteți, îi Nicolai ttaroi...

Scoase două cuișoare din ramă și-o desfăcu. Dădu la o parte chipul lui Nicolae II și sub el apăru un cap cu pavniți albe.

— Aistă-i Alexandru *pervâi*...

Dintre toți, mătușa Maria se uimăna cum de n'a știut ea ce are în casă.

Moș Vasile scoase și pe Țarul Alexandru I, apoi întoarse rama ca să nu putem vedea de mai cuprinde ceva.

— Amu să vă spun ce-mi stă pe inimă. Or'ci 45, or'ci 50 de ani de când mi-o încredințat tata comoara aiasta. Nime n'o știut pân'amu ce-i într'insa, Dumnezeu o vrut ca odată, ș'odată să se afle...

Moșneagul tăcu, privindu-ne. În liniștea odăii candela strălucea ca un luceafăr.

— Il cunoașteți? Moș Vasile îndreptând spre noi portretul. Trei capete s'au aplecat să-l privească. În uniformă de cavalierist, Cuza-Vodă — par'că zâmbea...

Am rămas de piatră; numai ochii nu mi s'au putut stăpâni..

Moș Vasile Aliman se'ndreaptă spre icoane și-l așeză între sfinți.

— Locul lui i-aici. N'am ce să-l mai ascund de-acum,

Am sărit și i-am apucat mâna să i-o sărut: Și pe când mă aplecam, am simțit lacrimi picurându-mi pe creștet.

Soroca.

N. Iov.

Un onorariu democratic

Ecoul revoluției încă nu se stinsese, și puzderie de devize mântuitoare era pe buzele și 'n auzul tuturor.

Revoluția triumfătoare nu se mulțumea numai cu drepturi pentru om, ci le reclama și pentru ultimele necuvântătoare.

Eram inspector sanitar veterinar. Conform regulamentului nu puteam avea clientelă particulară. Făceam, bine'nțeles, une-ori câte-o excepție pentru cei mai buni prieteni, dar îi serveam gratuit.

Intr-o zi de primăvară vecinul meu, un brutar evreu, destul de bogat, dar numai puțin democrat și revoluționar mă invită la el, spre a da ajutor unui cal bolnav. I-am explicat, că n'am dreptul acesta și l-am refuzat categoric. Dar evreul nu s'a lăsat bătut. Stăruia mereu, motivând, că suntem vecini și că nu va observa nimeni această abatere dela regulament.

Cel mai puternic motiv, pe care l-a invocat abia la urmă, era că, sărmanul cal tusesese plătit scump, — 7.000 lei, că e Nonius pur sânge — și că este gata să-mi plătească chiar o mie de lei, dacă-l voi vindeca.

-- Examinați'l, D le doctor, măcar cinci minute....

Perspectiva de a câștiga o mie de lei (la nevoie chiar 500) și avantajul vecinătății, m'au convins. Poarta curții fiind încuiată, am trecut amândoi prin brutărie.

În mijlocul curții stătea în picioare un schelet de iapă — veritabil Nonius, — acoperit cu piele și c'un șumuiag de tân, atâr-nând în partea stângă a gurei ca o lulea. Stătea neclintită, cu ochii țintiți în pământ. Semăna bine cu Rossinanta dintr'o ediție ilustrată, veche a lui Don Chichotte.

— Ce-i cu ea ?

— Nu mănâncă de o lună de zile.

— Numai atâta ?

— Numai.

Am început s'o examinez. Temperatura — subnormală. În pulmoni și cord — nimic deosebit. Numai în intestinele goale o gheorăială. Ultima treaptă a mizeriei fiziologice și nici o speranță de scăpare.

— Nu se poate face nimic; e prea târziu.

— Înțeleg, D-le doctor, dar dacă ar putea numai să se miște, ca s'o duc la obor și s'o vând. Poate mi-aș scoate măcar o parte din capital. Până mai eri tot mai umbla de ici, colo, dar de vre-o două zile, s'ă înțăpenit aici. Mă tem s'o urnesc din loc, căci poate să cadă și să se risipească.

— Și D-ta voești, ca eu să fac o minune?

— Cam așa ceva, D-le doctor. Pentru aceasta ofer eu atâția bani, — zîmbi șiret brutarul.

— „Halal meserie, dacă numai din minuni poți se te hrănești!” — am gândit eu.

— Sunt democrat și știu să răsplătesc munca, — a adăogat brutarul pe un ton mai serios.

— Bun, să încercăm dar minunea! — l-am răspuns eu, și am comandat o doctorie indicată contra hiperacidității.

Farmacia era aproape, și peste un sfert de ceas eu personal i-am dat-o iepii. Bietul animal a înghițit cantitatea dată, cu poftă, — probabil, că nu-i se dăduse apă de câteva zile.

La plecare i-am recomandat proprietarului să-i dea de trei ori pe zi, câte o porție din medicamentul acela.

Trecând prin brutărie, proprietarul mi-a dat o pâine albă.

— Un supliment gratuit! — mi-a explicat el binevoitor.

A doua zi, când m'am dus să-mi văd calul nu l'am mai găsit în curte.... Desigur, că a perit, — mi-am zis. Dar totuș m'am interesat la soția brutarului, care stătea în brutărie la casă.

— Nu știu nimic, D-le doctor, — mi-a răspuns ea.

— Cum așa? N'ați auzit zgomot, gălăgie, când se transporta hoitul?

— Asta nu mă privește. Bărbatul meu trebuie să știe, dar acum nu e acasă.

— Dar altcineva n'ar putea să-mi dea vre-o informație?

— Doar băiatul, care duce pâinea, dar și el este plecat.

Deși convins că iapa era moartă și cadavrul transportat, eu totuș m'am reîntors în curte și am început să cotrobăiesc prin toate colțurile. Și am găsit-o.

Stătea tot așa de prăpădită ca și eri tocmai în fundul curții, după un stoguleț de fân. Ca să mă conving, că trăește și, mai cu seamă, că se poate mișca, am luat-o de eoamă și am tras-o după mine. Ea a mers, impleticindu-se. Am dus-o în grajd, la iesle, și am lăsat-o acolo deslegată, nefiind primejdie să fugă. De altfel nici nu avea căpăstru.

M'am întors în brutărie și i-am comunicat vestea bună proprietăresei.

— Vă asigur, D le doctor, că eu nu știam nimic! — mi-a răspuns ea cu un ton destul de nepăsător.

Văzînd, că n'am cu cine vorbi, i-am recomandat să continue cu doftoria administrarea și m'am îndreptat spre eșire.

— O pâniceică, D-le doctor, — și îmi întinse o pâine albă frumoasă.

— Mulțumesc, dar eu m'am înțeles cu soțul dumitale... Voi primi un onorariu bănesc.

— Ce-are a face una cu alta? El mi-a spus, să-ți dau câte-o pâine ori de câteori vei vizita calul.

„Fie și așa!” — gândii eu, am luat pâinea și am ieșit din brutărie.

În aceiaș seară am plecat într'o inspecție și m'am înapoiat după patru zile.

Am alergat îndată la brutărie.

— Ei, ce mai face iapa? — mă întormez iarăș la soția brutarului.

— Nu știu, — îmi răspunde ea laconic.

— Cum așa? Să nu fi auzit cu adevărat nimic despre ea în aceste patru zile!

— V'am spus că asta nu-i treaba mea.

— Și tot nu-i nimeni acasă?

— Nimeni... — a îngăimat dânsa.

— Atunci mă duc tot eu s'o caut.

— Pottiți, de ce nu? — și mi-a deschis ușa spre curte.

Dar de data aceasta n'am găsit iapa nicăeri, nici chiar în grajd. S'a stârșit cu iapa! mi-am zis eu și am plecat spre casă. În brutărie proprietăreasa iarăș mi-a dat o pâine. Am luat pâinea, dar m'am hotărît să nu mai dau pe acolo, căci era evident, că proprietarul evită să dea ochii cu mine. Cauza? Desigur moartea iepei.

Ieșind din brutărie, văd ceva, ce mă oprește în loc, ca trasnit de un tulger. Drept în tața ușii stătea iapa, ... înhămată la turgonul de pâine !!

— *Ce-i asta? Cine ți-a dat voie să înhami iapa? — m'am năpustit eu asupra băiatului.*

— *Proprietarul mi-a poruncit...*

— *Unde-i proprietarul?*

— *Nu știu!*

— *Să spui proprietarului, când s'o întoarce, să vie la mine. Și adânc revoltat, m'am dus acasă.....*

Seara m'am pomenit cu băiatul. Imi spune, că proprietarul fiind ocupat, l-a trimis pe dânsul, să mă întrebe, ce să-i mai dea iepei, că iar mănâncă foarte prost.

Am alungat băiatul, strigându-i să spue proprietarului că să nu îndrăznească să mai facă apel la mine, dacă se poartă așa de puțin omeneste.

Peste vre-o două luni de zile am recunoscut întâmplător pe vechea mea pacientă, înhămată la trăsura unui birjar. Era, ce-i drept, încă slăbuță, dar mergea binișor la trap.

Toate încercările mele de a da ochii cu brutarul au rămas zadarnice. Iar în loc de onorariul promis a trebuit să mă mulțumesc cu „suplimentul“ de trei pâini.

În schimb însă am aflat mai târziu, că brutarul meu era unul din cei mai vajnici membri ai Societății pentru protecția animalelor.

S. Usinevici.

ODATĂ ȘI ACUM.

*Odată, când am fost copil,
Credeam, că roza din April
Etern o să rămâie 'n floare;
Dar a suflat năprasnic vânt
Și roza mea găsi mormânt
În pulberea de pe cărare.*

*Și 'n sufletul acest măhnit
Odată roze-au înflorit —
De doruri inima-mi fu plină;
Dar vântul soartei a suflat
Și 'n veci pe toate le-a 'ngropat,—
Mormânt mi-i sufletul, ruină.*

Tony Luțcan

Gurile Dunărei și Basarabia.

Dunărea își adună apele depe suprafața unui basin imens, a cărui întindere este de 820.000 km.² Cursul său de 2.800 km. trece — ca'n poveste — prin 9 țări. Dintre toate aceste țări însă, România stăpânește cea mai mare întindere — 36⁰/₁₀₀ din basinul dunărean. Tot România deține și cea mai mare porțiune (1.100 km.) din cursul navigabil al marelui fluviu, și — ceace este de o deosebită însemnătate — gurile Dunării și trunchiul pe care se face și navigație „maritimă“ se află în întregime pe teritoriu românesc.

Evident, nici un stat dunărean nu va fi așa de interesat de buna funcționare a marei artere de navigație ca România, ale cărei interese vitale sânt indisolubil legate de ea, în timp ce în viața economică a celorlalte țări dunărene marele fluviu joacă un rol secundar (Bulgaria s'a îndreptat definitiv spre Marea Neagră, iar Jugoslavia — spre Marea Adriatică).

Cât de mare este rolul Dunărei în viața economică a României se poate judeca după următorul fapt: peste 80⁰/₁₀₀ din produsele țării se exportă pe calea apei; din această cantitate însă numai $\frac{1}{3}$ se scurge prin Constanța, pe când celelalte $\frac{2}{3}$ se scurg pe calea Dunării.

Reese din aceasta un adevăr cu aparențe de paradox, că Dunărea are pentru România o importanță „marină“ mai mare decât însăși Marea Neagră!

Iar învățământul folositor pe care trebuie să-l tragem din aceste lucruri e: că noi, Românii, mai mult și mai bine decât oricare alt popor trebuie să cunoaștem Dunărea și marea ei însemnătate economică pentru țara noastră. Cunoașterea marelui nostru fluviu trebuie să ocupe un loc de samă în tot învățământul nostru, dela școala primară până la cea superioară. Și această cunoaștere se poate realiza cu atât mai ușor, cu cât, după Mississippi, Dunărea este fluviul cel mai temeinic studiat științificește depe suprafața pământului.

*

Cel mai mare interes practic pentru Români în general și pentru basarabeni în special, îl prezintă, incontestabil, Delta Dunărei, de care natura însăși a legat pământul și, ca atare, și interesele economice ale Basarabiei.

Între orașele Ismail și Tulcea, la punctul numit „Ceatalul Ismailului“, Dunărea se desface în 2 brațe. Unul apucă spre Nord dealungul pământului basarabean, trece pe lângă Ismail și Chilia și se varsă în mare la răsărit de Vâlcov: este „brațul Chilieii“. Din toată apa Dunării prin el se scurge în mare cam 67⁰/₁₀₀. El apare astfel ca brațul cel mai bogat în apă al deltei, fiind totodată și cel mai adânc, și cel mai puțin cotit, cu toate că formează în cursul său trei despletiri de numeroase brațe și gârle secundare.

Al doilea braț, având numai 33⁰/₁₀₀ din debitul Dunării, pleacă dela „Ceatalul Ismailului spre Tulcea și la răsărit de acest oraș, la punctul numit „Ceatalul Sf. Gheorghe“, se ramifică, la rândul lui, în alte 2 brațe: „brațul Sf. Gheorghe“ cu 20⁰/₁₀₀ — 21⁰/₁₀₀ din debitul fluviului și „brațul Sulinei“, care conține abia 10⁰/₁₀₀ — 12⁰/₁₀₀ din debit. Sulina, așadar, este cel mai neînsemnat dintre cele 3 brațe principale ale Deltei dunărene.

Depe suprafața întinsului său basîn, în care sânt cuprinși munții cei mai înalți, mai înzăpeziți și mai ploioși ai Europei, Dunărea adună și duce spre mare un noian de apă. În timpul apelor mari ea scurge în mare 35.000 m.³ de apă pe secundă, în timpul apelor mijociei — 7.000 m.³ sec., iar în timpul apelor celor mai scăzute — 2.000 m.³ sec. În privința aceasta Dunărea o întrece pe Volga cu 50⁰/₁₀₀ din debit, deși Volga are o lungime de 3570 km. și un bazîn cu mult mai vast decât cel dunărean; însuși Nilul e întrecut ca debit de Dunăre, cu toate că are o lungime de 6.600 km.

Dar Dunărea-i „apă tulbure“; ea duce spre mare nu numai apă curată, ci și o mulțime de aluviuni, fie pe fundul albiei, fie în stare de suspensie. După socoteli ce nu urcă, ci întrucâtva scad realitatea, în fiecare an Dunărea aduce și depune la guri cam: 65 - 75.000.000 tone de aluviuni.

Dacă Marea Neagră în care se varsă Dunărea ar avea fenomenul de maree — flux și reflux — atunci aluviunile acestea, prin înaintarea și retragerea apelor marine spre țărm, ar fi spă-

late dela guri și cărate spre largul mării. Fluviul ar avea la guri adâncimi foarte mari; poate nici Delta nu s'ar fi format și în locul ei am avea un estuar de felul celora pe care le au numeroase râuri din Europa apuseană (Elba, Weser, Sena etc). Dar... Marea Neagră n'are marea, aluviunile aduse de Dunăre nu sânt spălate și cărate de acestea și rămân la guri și în marea din apropierea acestora, formând cunoscutele „bare” dela guri și „platoul” din fața Deltei. Adâncimea mare de mai mulți metri, dinspre apus a brațelor scade brusc spre guri, unde „bara”—un fel de iezătură naturală — reduce adâncimea la 1 metru și chiar la mai puțin decât atât.

Există însă în Marea Neagră un fenomen care suplinește într'o măsură oarecare mările: este vorba de „curentul litoral” de care-s animate apele mării dela țărmurile noastre. La gurile Dunării acest curent mișcă apa mării dela Nord la Sud, și în mișcarea lui antrenează cu el și o parte din aluviunile aduse de fluviu la guri și pe „platoul” din fața acestora și le duce spre miazăzi.

Dar Dunărea e mai puternică decât acest curent marin; ea-l învinge, îl frânge oarecum, îndepărtându-l dela guri, și aduce aici atâtea aluviuni cât curentul nu este în stare să transporte. O parte însemnată din aluviuni rămâne, ca urmare, la gurile fluviului, se adaogă an cu an, formând bancuri submarine, care crescând, devin ostroave, iar acestea se adaogă la altele mai vechi; în felul acesta aluviunile contribue la creșterea treptată a Deltei pe sama spațiului răpit dela mare. Această creștere a Deltei în unele puncte este extrem de activă: așa, toată porțiunea ei dela răsărit de Vâlcov, numită „Delta Secundară a Chiliei” a crescut în ultimii 150 ani. Brațul Chilieii, care duce pe el cea mai multă apă, duce și cele mai multe aluviuni și face prin aceasta ca Delta la gurile lui să înainteze în mare cam cu 1 km. în fiecare 4 ani. Faptul îndeosebi de grav este, că aluviunile acestui braț nu rămân numai în fața gurilor lui, ci sânt deplasate de curentul litoral spre celelalte guri ce se află mai la Sud de el; în schimb la gurile Chilieii nu se depun decât propriile ei aluviuni.

În rezumat, Dunărea, după cum s'a putut vedea, are marele inconvenient al împotmolirei gurilor sale, iar de acest inconvenient se va resimți neapărat navigațiunea depe fluviu.

Însă, cu toată gravitatea fenomenului împotmolirei gurelor, Dunărea din cele mai vechi timpuri — dela intrarea basinului ei inferior în istorie — se constată că a fost o cale de navigație și comerț de mare însemnătate. Și după cum era și firesc să fie, brațul cel mai important pentru activitatea omenească din trecut, brațul care se identifica cu însuși Dunărea, — n'a fost nici Sulina și nici Sf. Gheorghe, ci *Brațul Chilieii*.

Intr'adevăr, acest braț, cu numele de „Peuce“ figurează în istorie deja pe timpul lui Darius Histaspe. — Comerțul și navigația activă a Grecilor antici dela gurile Dunării — și în special comerțul înfloritoarei colonii grecești a Histriei — se făceau tot pe brațul Peuce — Chilia. — Aici, pe brațul Chilieii, pe locul actualui Chilii basarabene, se afla *Helis* — centrul puterii Geților depe timpul regelui Dromichaetes, cu 3 secole înainte de Hristos. — Pe acest braț, principal și pe atunci ca și azi, Macedonenii sub Filip II, Alexandru cel Mare și Lysimac, au căutat de mai multe ori să pue mâna, pentru a putea prin el stăpâni întreaga Dunăre. — Iar atunci când, după o lungă perioadă de întuneric medieval, gurile Dunării reîntră în istorie în sec. XII, — viață istorică și activitate economică găsim tot aici, pe brațul Chilieii, unde vechia *Helis* a lui Dromichaetes reapare sub numele bizantinului „*Chele*“ *). — Pe acest braț desfășoară o mare activitate economică în sec. XIII, XIV și XV, marii negustori medievali, Genovezii, al căror centru comercial principal era la Chilia. — Alurgarea Tătarilor de către Munteni și Unguri în sec. XIV și întinderea stăpânirii „basarabești“ în Sudul Bugeacului actuale urmăreau de fapt stăpânirea brațului Chilieii. — Atunci când Moldovenii, în sec. XV, ajung stăpâni pe acest braț cu cetatea Chilieii, ei apar în ochii lumii ca deținători ai „cheii“ strategice și comerciale a Dunării. — Însfârșit, Turcii după ce scapă din mâini, împreună cu Basarabia, Brațul Chilieii, își dau sama, că au pierdut prin aceasta întreg rostul stăpânirii lor la Dunăre și foarte curând după aceasta (1829) părăsesc cu indiferență întreaga Delta în mânele Rușilor.

Este nimerit, cred, să fie reamintite toate aceste fapte de ordin istoric, fiindcă ele ne arată în mod hotărît, că în decurs

*) Despre „*Peuce și Delta Dunării în antichitate*“ se va putea curând consulta lucrarea cu acest titlu ce o avem sub tipar. G. N.

de milenii în trecut viața economică a Dunărei de jos și a basinelului ei și-a făcut legătura cu marea — nu prin gurile și brațele secundare, ci prin gura și brațul principal al fluviului, indicate de însăși natură pentru acest important rol; în toate timpurile, în trecut, soarta vieții economice și politice dela Dunărea de jos a fost legată mai ales de brațul și gura Chiliei.

Acesta-i un adevăr pe care trebuie să ni-l fixăm în minte pentru a înțelege cele ce urmează și, principalul, pentru a putea trage toate concluziile practice și logice în acelaș timp, pe care ni le impune însăși natura lucrurilor dela gurile Dunării.

*

În prima jumătate a sec. XIX, Marea Britanie și-a transformat sistemul său economic, trecând dela o gospodărie națională cu bază mai ales agricolă, la alta, nouă, întemeiată pe marea industrie și comerț. Lipsa pâinei proprii de aci înainte a forțat-o pe Anglia să caute anumite „grânare” peste hotar. Intinsa campanie de cercetări făcute în acest scop de către Englezi i-a convins, că regiunea cea mai indicată în privința aceasta este basinul Dunării și în special principatele române. — Pe de altă parte, în urma tratatului dela Adrianopol (1829), care înlăturasă stăpânirea — teritorială — turcească din stânga Dunării românești (raielele), și mai înlăturasă totodată și lăncezirea seculară economică pe care o creiaseră Turcii la Dunăre, — în principatele române începe o fază de activă colonizare și exploatare agricolă a întinselor câmpii roditoare, până atunci aproape despopulate și lăsate în cea mai mare parte în paragină. Câmpiile românești devin astfel „grânarul” căutat de îndepărtata Anglie, care organizează un întins comerț de cereale românești. Alte state, și în special Austria, încep deasemeni să desfășoare o energică activitate economică la gurile și prin gurile Dunării.

Însă navigația și comerțul acesta erau privite cu ochi răi de Ruși, deoarece creiau o concurență serioasă comerțului lor de cereale și amenințau prosperitatea economică a marelui lor port, Odessa. Ca urmare, Rușii desfășoară o întreagă campanie de șicanare a navigației și comerțului dunărean: brațele Deltei sânt adeseaori făcute improprie pentru navigație prin scufundări de epave sau vase vechi; gurile sunt lăsate fără nici o îngrijire;

poliția pe brațe aproape nu există; vasele streine erau veșnic duse la Odessa și ținute acolo în carantine îndelungate pe motiv de epidemii etc., etc.

Sabotarea aceasta a comerțului și navigației dunărene de către Ruși a fost fără îndoială una din cauzele serioase, care au dus la războiul Crimeiei. Ca dovadă de aceasta stă faptul, că unul din principalele puncte ale tratatului de Paris (1856) a fost regularea navigației dela gurile Dunării. *Tratatul a hotărât libertatea completă a navigației la gurile fluviului*, iar pentru supravegherea acestei libertăți, precum și pentru ameliorarea navigației pe porțiunea maritimă a Dunării s'a ajuns la crearea unui organ format din reprezentanții statelor cu interese economice pe fluviu, — organ cunoscut sub numele „Comisiunei Europene a Dunărei“ (C. E. D.).

* * *

Contrar unei tradiții economice multiseculare, care consacrase ca arteră principală de navigație și comerț la gurile Dunărei — brațul Chilie, „Comisiunea Europeană a Dunărei“ s'a oprit în alegerea canalului navigabil nu asupra acestui braț care și pe atunci ducea 67⁰/₁₀₀ — 70⁰/₁₀₀ din debitul fluviului, ci asupra brațului Sulinei, care pe atunci era și mai neînsemnat decât azi, căci nu cuprindea decât 5⁰/₁₀₀ din debit. Neglijarea aceasta a unei tradiții economice străvechi, din motive de oportunitate momentană, s'a dovedit și se dovedește din ce în ce tot mai mult, după cum vom vedea, cât se poate de primejdioasă pentru economia generală a țărilor dela Dunăre, dar mai ales pentru acea a țării noastre.

„C. E. D.“ s'a ferit să aleagă brațul Chilie pentru navigația maritimă a Dunărei, între altele, pe motivul, că sedimentarea aluviunelor la gurile lui era foarte puternică, iar gura însăși era prea departe de Bosfor și necesita pe atunci o durată mai mare de navigație. Brațul Sf. Gheorghe a fost înlăturat din cauza coticiturilor sale prea mari și a fundului primejdios (bancuri).

Brațul Sulinei a atras atenția „C. E. D.“ prin faptul, că avea la 1857 o adâncime la bară deși insuficientă (2 m.), totuși ceva mai mare decât celelalte brațe. Curentul litoral, pe acea vreme nestingerit de înaintarea „Deltei secundare a Chilie“,

ajuta foarte mult la despotmolirea gurei Sulinei. Brațul Sulinei cu debitul lui mic de apă era singurul canal dunărean pe care se simțea în stare C. E. D., cu mijloacele tehnice depe atunci, să-l stăpânească și să-l amenajeze. Dealtfel pentru tonajul vaselor marine de atunci (2—300 tone) nici nu se prea simția nevoia unui canal mai larg și mai adânc decât Sulina.—Alegerea acestui braț s'a impus, printre altele, și din cauză că la gura lui se află satul Sulina, unde se puteau înfiripa serviciile „C. E. D.”.

Trebue să recunoaștem că opera „C. E. D.” pe brațul Sulinei a fost în trecut, până la un punct, foarte importantă. Din activitatea ei a rezultat portul bine organizat și înzestrat al Sulinei. Brațul primitiv foarte cotit a fost făcut aproape rectilin prin tăierea coturilor dela micul și marele „M”, reducându-se prin aceasta simțitor durata navigației pe braț. Pentru a obține o mai bună spălare naturală a gurei, aceasta a fost prelungită în mare din așa zisele „jeteuri” (diguri). Albia primitivă a cărei lărgime varia între 100 — 250 m., a fost printr'o serie de lucrări lărgită sau îngustată până la 130—150 m. Numeroase bancuri au fost înlăturate depe fundul albiei, iar adâncimea brațului a fost sporită până la 7 m. În sfârșit printr'o serie de alte lucrări tehnice s'a obținut urcarea treptată a debitului dela 5⁰/₁₀ la 10⁰/₁₀—12⁰/₁₀.

Cerințele economice ale țărilor cu interese la gurile Dunărei—ale României în special—și evoluția mijloacelor de transport maritim au impus desfășurarea treptată a acestor lucrări de amenajare și îmbunătățire a brațului și gurei Sulina. Rezultatele au fost pentru navigație dintre cele mai favorabile. Intr'adevăr unde până la 1857 vasele cele mai mari depe Sulina n'aveau decât 300 tone, la începutul sec. al XX-lea pe canal puteau intra vase de 5 — 6000 tone.

Treptat, pe măsură ce sporea tonajul vaselor care se îndreptau spre gurile Dunărei, brațul Sulinei a trebuit să fie perfecționat. Aceasta însă s'a putut face numai până la un punct, care azi e deja atins și peste care nu se mai poate trece; *brațul Sulina prin lărgimea sa mică, prin volumul său și mai mic a dat tot ceace natura îi permitea să dea*, spune cu drept cuvânt ing. Vidrașcu, o mare autoritate în problema gurilor Dunării.

Dar mijloacele de navigație marină, în evoluția lor, nu s'au oprit la tonajul de 5 — 6000 tone — maximul pe care-l poate primi brațul Sulina. Transportul mărfurilor pe vase mici cum sunt considerate azi vasele până la 6.000 tone costă prea scump. Transport maritim ieftin azi se poate face numai pe vase de cel puțin 10.000 tone. Mărfurile noastre, grele prin natura lor (cereale, petrol, lemn) au în special nevoie de un transport ieftin, pe vase de tonaj mare. Vasele mari însă pentru a putea veni la noi prin gurile Dunării, au neapărată nevoie de o adâncime cel puțin de 10 m și de o lărgime a canalului navigabil cu mult mai mare decât cea a Sulinei. Or, asemenea condițiuni de navigație „*Sulina nu le va putea oferi niciodată, ori câte lucrări am mai întreprinde, orice efortări am face și orice cheltueli am sacrifică*” (Vidrașcu).

Prin urmare, din punct de vedere economic se impune cu orice preț înlocuirea drumului maritim al Sulinei prin altul, care să ne ofere posibilitatea „unui transport ieftin al mărfurilor noastre.

* * *

Dar în afară de acest motiv serios, înlocuirea Sulinei azi o impune însăși desfășurarea fenomenelor geografice dela Gurile Dunării.—Inaintarea rapidă a „Deltei secundare a Chiliei” spre răsărit îndepărtează tot mai mult curentul litoral de gura Sulinei, ale cărei aluviuni—în urma părăsirii din timpul războiului mondial—ajunseseră să nu mai fie spălate de acel curent. În acelaș timp brațul „Stambulul Vechi” din Delta Chiliei înaintează vertiginos spre Sud, trimițându-și aluviunile spre rada și g. ra Sulinei. Impotmolirea gurei Sulinei pe această cale devine o problemă de un număr mic de ani. Poarta economică a României, chiar așa, mică și strâmtă cum este, e amenințată într'un viitor foarte apropiat să fie închisă cu totul.

Iminența acestei primejdii a fost de mult timp și de repetate ori prezisă și semnalată, mai ales de oamenii de știință Români: dr. Gr. Antipa, renumit ichtiolog și unul dintre cei mai de samă cunoscători a problemelor dunărene încă dela 1894 a semnalat neîncetat până azi pericolul; inginerul Vidrașcu timp de mai bine de 20 ani, în valoroasele sale lucrări hidrologice, economice și cartografice asupra Dunărei atrage mereu atenția.

asupra aceleiaș primejdii și indică soluții înțelepte, întemeiate pe o adâncă cunoaștere a fenomenelor fizice care au loc la gurile fluviului.

* * *

Pentru remedierea răului și prevenirea dezastrului s'au propus o samă de soluții, menite să rezolve problema drumului marin dela gurile Dunării. — Așa, în unele cercuri s'a emis ideia înlocuirii Sulinei printr'un canal, care ar urma dela „Ceatalul Ismailului“ până la Mahmudia pe brațul Sf. Gheorghe, iar de acolo peste peninsula „Bugeacului“ dobrogean până la laguna Razelm și prin aceasta până la strâmtoarea „Portița“, la mare. — O samă de considerații foarte serioase și bine întemeiate se opun însă acestei soluții. Se obiectează, cu drept cuvânt, că brațul dunărean pe porțiunea arătată este foarte defectuos, prezentând bancuri, ostrove și anafore, primejdioase pentru navigație și greu de înlăturat prin lucrări tehnice. Săparea canalului peste peninsula „Bugeacului“ formată din roci tari deasemeni prezintă greutăți extrem de mari. Însăși laguna Razelmului are adâncimi mici (1—3 m.) și pentru a fi utilizată de navigație are nevoie de un canal submarin adânc. — În total ar trebui executată o lucrare de ca 75 km., adică cu 6—7 km. mai lungă decât canalul Panama! Dacă Panama a putut fi realizată numai cu mijloacele Statelor Unite, evident că o „Panama“ românească este peste puterile țării noastre sau acele ale „Comisiunii Europene a Dunării“. Soluția înlocuirii Sulinei printr'un asemenea canal cade, prin urmare, ca irealizabilă.

* * *

„Comisiunea Europeană a Dunărei“ a rămas tot la „soluția Sulinei“, cu toată situația economică și fizică creiată. Pentru a putea menține adâncimea de 7 m. dela gura brațului, s'au mai prelungit în mare încă cu 2.300 m. „jeteurele“ menite să pună gura în contact cu curentul marin care ajută la înlăturarea aluviunilor. Dacă în felul acesta aluviunile proprii ale Sulinei mai pot fi înlăturate, în schimb rămâne neînlăturată primejdia mare a împotmolirii dinspre gurile Chiliei. Cumcă această primejdie continue să amenințe, cu toată prelungirea „jeteurilor“, se vede clar din faptul anunțat de jurnale, că „C. E. D.“ proiectează astuparea urgentă

a gurei „Sambulului Vechi“ care-și trimite continuu aluviunile spre Sulina. Dar odată astupată această gură și înlăturată primejdia din această parte, ea apare din alta: aluviunile oprite să vie spre Sud, vor înainta numai decât spre răsărit, vor face ca delta Chiliei să crească în această direcție și prin aceasta vor îndepărta din nou dela gura Sulinei curenții litoral binefăcători, abia captat prin prelungirea recentă a „jeteurilor“. E un adevărat cerc vicios la gura Sulinei!

Dar chiar dacă am admite că printr-o minune oarecare soluția „C.E.D.“ ar reuși, problema căii navigabile dunărene tot nu capătă o rezolvare satisfăcătoare pentru noi. — Lărgirea și adâncirea brațului fiind imposibile, am fi nevoiți și mai departe să ne folosim tot numai de vase de tonaj mic pentru mărfurile noastre, iar aceasta, după cum am văzut, are pentru noi inconveniente economice foarte supărătoare.

Se înțelege, că soluția „C. E. D.“ cu tot costul ei enorm (numai pentru prelungirea „jeteurilor“ se alocă suma de $1\frac{1}{2}$ miliard de lei) nu-i mulțumitoare pentru interesele economice ale României.

* * *

În asemenea situație cu drept cuvânt s'a putut spune că „schimbarea drumului navigabil maritim al Dunărei depe Sulina a devenit o axiomă“. Iar soluția adevărată a problemei constă într-o pășire cât mai grabnică a brațului Sulinei și într-o înlocuire a lui prin brațul Chiliei, indicat pentru aceasta de însăși natură și de o tradiție istorică și economică cu mult mai veche decât cea creiată de „Comisiunea Europeană a Dunărei“.

Intr'adevăr brațul acesta duce 67% din debitul fluviului. Ca urmare a debitului său enorm de apă, el are lărgimi considerabile, între 200 m. — 1.000 m. Din aceeași cauză adâncimile brațului sânt foarte mari, variind între 10 m. și 30 m. pe tot cursul său, afară de 2 „funduri înalte“ (Pardina și Balina), ușor de adâncit însă, după părerea specialiștilor. Lărgimea și adâncimea brațului Chiliei permit cu ușurință navigarea vaselor de peste 10.000 tone, de care are nevoie economia noastră națională.

Este foarte adevărat că brațul Chiliei n'are numai calități, ci și elemente negative pentru navigație, iar printre acestea alu-

vionarea puternică la guri trebuie avută în vedere în primul rând. Dar în acelaş timp şi curentul litoral binefăcător, la gurele Chiliei, loveşte în plin aceste aluviuni şi le mână spre Sud, depunându-le, după cum am văzut la gura Sulinei, *în timp ce nici-o altă sursă de aluviuni nu ameninţă însăşi gurele Chiliei*. Dintre toate gurele Chiliene, gura braţului important al „Oceacovului“ este indeosebi favorizată de acţiunea curentului litoral. Marea însăşi în preajma acestei guri are adâncimi bune de cel puţin 10 m.; despotmolirea gurelor Chiliei s'a dovedit a fi o operaţie nici mai uşoară, dar nici mai grea decât cea a gurei Sulinei.

O greutate incontestabilă o prezintă, în al doilea rând, problema portului viitor dela gurele Chiliei. Acest port, evident, nu se poate ridica chiar în smârcurele dela Gura Oceacovului; de altfel nici nu-i absolută nevoie ca portul să fie chiar la gura braţului navigabil. Viitorul port se poate instala cu succes în actualul Vâlcov sau chiar la Chilia-Nouă. — Faţă de Sulina aceste puncte au marele avantaj de a putea fi legate uşor cu restul ţării prin cale fierată, iar aceasta ar înlătura izolarea penibilă din timpul iernei, de care suferă în mod cronic Sulina. Mulţimea braţelor dela Vâlcov şi Chilia mai prezintă o condiţiune prielnică pentru iernatul vaselor.

* * *

Părăsirea portului Sulinei, fireşte, este o problemă foarte grea: în acest port s'au pus capitaluri mari, creindu-se instituţiile „C. E. D.“ Totuşi părăsirea portului este fatală, dată fiind pe deoparte conspiraţia factorilor naturali îndreptată împotriva lui, iar pe de altă parte—faptul că organul pe care-l deserveşte portul —braţul Sulina—nu mai poate satisface cerinţele navigaţiei actuale. Toate lucrările ce se fac şi se vor mai face pe Sulina sânt „baloane de oxigen“ menite numai să prelungească agonia muribundului; mai curând sau mai târziu, Sulina tot va trebui să fie părăsită. Se cunosc multe exemple de oraşe care, fiind în situaţia Sulinei, au decăzut şi şi-au pierdut rostul. Aceasta a fost, bunăoară, soarta oraşului „*Aigues Mortes*“ din Delta Ronului; *Ravena* şi *Adria*, odinioară situate pe malul Adriaticei, azi, prin înaintarea Deltei Padului, sânt complet izolate de mare şi nu mai păstrează nimic din vechea lor importanţă; ele au decăzut,

fiindcă cei care le-au ridicat n'au știut să prevadă mersul factorilor naturali din cadrul în care aceste orașe au fost așezate.— Noi să fim mai prevăzători.

* * *

Astfel, interesele economice ale României și jocul forțelor naturale dela gurile Dunării impun, în chip fatal strămutarea arterei navigabile marine depe brațul Sulinei pe brațul Chiliei. Această „fatalitate” este însă plină de perspective îmbucurătoare pentru întreaga Românie; produsele țarei prin această strămutare ar căpăta posibilitatea unui transport ieftin pe marea arteră a Chiliei.

Dintre toate ținuturile românești însă Basarabia ar fi aceia care ar obține cele mai mari avantagii pentru valorificarea produselor ei; micile porturi basarabene dela Dunăre — Renii, Ismailul, Chilia și Vâlcovul — vor trebui să devie în chip firesc „terminusuri” ale unor căi menite să scurgă produsele Basarabiei spre calea largă a Chiliei.

Dacă, din cauza unei seculare neglijări, sub Ruși, a Dunărei, problema importanței economice a marelui fluviu azi aproape de loc nu preocupă opinia publică basarabeană, — apoi pe viitor atitudinea față de această problemă trebuie să se schimbe radical. Toată lumea basarabeană trebuie să înțeleagă, că interesele economice cele mai vitale ale provinciei — ca și ale întregii României dealtfel — sânt strâns legate de brațul Chilian al Dunării. Prin manifestările ei opinia publică basarabeană — ca și întreaga opinie publică românească — trebuie să contribue la strămutarea cât mai grabnică a căii maritime dunărene depe brațul Sulinei pe brațul Chiliei.

Cu atât mai mult se impune o contribuție serioasă la rezolvarea acestei probleme din partea factorilor responsabili de conducerea politică și economică a Basarabiei. Acești factori vor trebui în special, să înțeleagă un lucru de o mare importanță: că toată politica drumurilor basarabene va reuși să-și atingă scopul numai atunci, când trasarea acestor drumuri va urmări scurgerea produselor basarabene spre calea naturală a Dunării.

Gh. I. Nastase.

NOTA. Articolul de față este textul unei conferințe, ținute de autor în ziua de 6 Martie a. c. la Chișinău. Scopul—și al conferinței și al

publicărei articolului—a fost dorința de-a provoca interesul, foarte slab în cercurile basarabene, față de o problemă atât de importantă pentru noi, cum e aceea a gurelor Dunărei. Evident, într'o conferință publică și într'un articol de revistă laturea științifică a problemei fatal a trebuit să fie sacrificială, expunerea reducându-se în cea mai mare parte la elemente de popularizare. Cititorii „Viețel Basarabiei“, doritori de-a cunoaște mai temeinic problema gurelor Dunărei, ar putea să consulte din vasta literatură științifică dunăreană, următoarele lucrări, de care s'a servit într'o largă măsură și autorul articolului de față:

1. „*Brațul Chilia*“ de Ing. I. Vidrașcu (Bul. Soc. Geogr. Tom. XLII)
2. „*Valorificarea regiunii inundabile a Dunărei*“ de I. Vidrașcu, Buc. 1921.
3. „*La voie navigable maritime du Danube*“ de I. Vidrașcu.
4. „*Dunărea și problemele ei științifice, economice și politice*“ de Gr. Antipa,
5. „*Regiunea inundabilă a Dunărei*“ de Gr. Antipa.
6. „*Câteva observațiuni privitoare la navigabilitatea gurilor Dunării*“, de Gr. Antipa (Acad. Română, Mem. Secț. Șt. Tom. II)
7. „*Dunărea, privire istorică, economică și politică*“ de C. I. Bălcoianu.
8. V. S. Rumineț : „*Gurile Chiliei ale fluviului Dunărei*“ (în rusește)
9. P. S. Cehovici : „*Brațul rusesc al Dunărei*“ (în rusește).
10. În sfârșit, pentru a avea o bună idee despre imaginea brațelor și gurelor Dunărei, este de cel mai mare folos consultarea minunatei hărți a Deltei Dunărei datorită Ing. I. Vidrașcu.

Gh. N

CUGETARE

De Bogdan P. Hasdeu

Moartea schimbă scăeți în tulipe,
Viața schimbă tulipe 'n scăeți.
Numai moartea dă râmei aripe,
Numai moartea e viață 'ntre vieți.
Să vedeți din scăeți o tulipă
Răsărind prin al morții altoi,
Din omidă eșind o aripă
Și-un suflet eșind din noroi.

Cântec

NATALIEI

*Dintr'un caier de mătase
Ași dori să torc cuvântul
Și mai dulce de cât mierea
Intr'un imn să-mi torn avântul.*

*Să 'ncrustez în mărgărinte
Nimbul feței tale blânde,
Eteratele mirezme —
Cadențând svâcniri de unde —*

*Să-ți învăluie ființa
In fioruri de sublim, —
Iar iubirea-mi dintr'un flaut
Să ți-o cânte-un heruvim...*

*Să te pierzi în tine însă-ți —
Ca un bob stînger de rouă
La sărutul unei raze ...
Să 'ntrezezi o viață nouă*

*Cu poteci îmbălsămate,
Cu fântâni de ambrozie,
Cu visări ce se 'nfiripă —
Ca 'n povești din apa vie.*

*Și uitând de frigul morții,
Ori de răni nevindecate, —
Să mi însufli în gândire
Monumente necreate.*

Cesar Stoika

I. W. Goethe (1749 - 1832)

(CU PRILEJUL CENTENARULUI MORȚII)

La 22 Martie tot universul civilizat a comemorat împlinirea a o sută ani dela moartea unuia din cele mai mari genii ale omenirii: I. W. Goethe, cel mai celebru poet al poporului german.

Viața lui Goethe se confundă cu însăși opera lui și deaceea este atât de interesantă, însă în cadrul unui articol comemorativ voi expune numai momentele cele mai caracteristice din viața acestui mare artist în legătură cu creațiunile lui poetice. Viața și-a povestit-o poetul și în lucrări autobiografice: „Dichtung und Wahrheit“, în memorii asupra călătoriei în Italia și asupra altor întâmplări de mai târziu.

Născut într'un oraș vechiu din apropierea Rinului, la Frankfurt, Goethe primește o sumă de impresii, observând cu atenție diferitele monumente istorice din oraș, admirând o colecție de tablouri din casa părintească și asistând și la ocuparea Frankfurtului, în timpul războiului de 7 ani de trupele franceze. Cu această ocazie învață din practică l. franceză, manifestă un interes deosebit pentru pictură, întrucât este inițiat în această artă de pictorii invitați de comandantul trupelor de ocupație: Conte Thoranc, care locuia în casa părinților lui Goethe și era un înfocat admirator al artelor.

Moștenind talentul de povestitor și o imaginație bogată dela mama sa, iar dela tatăl său seriozitatea în viață și dragostea de ordine, având o educație aleasă, Goethe vine la vârsta de 16 ani la Leipzig pentru a studia dreptul după dorința tatălui său. Acest oraș, fiind un Paris în miniatură, exercită asupra studentului dornic de viață o influență puternică, încât în scurt timp el își însușește manierele elegante impuse de mediul social. Se înscrie în societatea secretă a francmasonilor în virtutea instinctului primordial fără de care nimeni n'a devenit geniu: căutarea miraculosului. De alt'el și Napoleon spunea: „J'ai toujours cherché le merveilleux“. Acest instinct Goethe trebuia să și-l satisfacă ca o reacțiune contra raționalismului arid din acest timp.

Fiind dotat dela natură cu spirit de observație și autocritică, Goethe ne dă, în chip cu totul obiectiv, un portret al sufletului său dornic de miraculos și plin de mândrie, deși este încă destul de tânăr.

Debutul său literar ni-l prezintă mai întâiu în lanțurile conveniențelor sociale, de care știe să se desrobească în curând. Aci vedem primele mijiri ale talentului, care în perioada maturității avea să-și ia sborul către producțiuni magistrale. De pe acum se întrezărește direcția, pe care o vor lua creațiunile sale poetice considerate de el însuș ca mărturisiri personale, fiindcă nu scria decât în momente când sufletul său era stăpânit de bucurie sau de o durere chinuitoare, pe care vroia astfel s'o aline.

La vârsta de 21 ani își termină studiile la Strassburg. Șederea în acest oraș are o importanță enormă pentru evoluția poetului. Aci se întâlnește cu criticul și filosoful Herder, autor al colecției de poezii poporane: „*Stimmen der Völker in Liedern*“ (Vocile popoarelor în cântece). Influența exercitată de Herder asupra lui Goethe a fost hotăritoare, deoarece pentru tânărul student era o revelație tot ce a învățat dela marele îndrumător Herder, care susținea că istoria societății omenеști este manifestarea unei forțe divine, poezia este limba maternă a omenirii și că mai ales în poezia poporană se oglindește în mod desăvârșit caracterul unei națiuni. Apoi Herder îi atrage atenția asupra limbii poetice în care este scrisă biblia și asupra geniului poetic al lui Shakespeare.

Datorită acestor vorbe magice ale unui pasionat îndrumător, cele mai sensibile coarde ale sufletului lui Goethe încep să vibreze cu putere.

În poeziile scrise de acum înainte se vedește noutatea inspirației, spontaneitatea, plasticitatea imaginilor și mai ales o deosebită muzicalitate neîntâlnită mai înainte în lirica universală.

Poezii ca: „*Über allen Gipfeln ist Ruh*“, „*Nur wer die Sehnsucht kennt*“, „*Heiss mich nicht reden*“ ne arată cu câtă măiestrie și duioșie știe să cânte un poet în plină desvoltare.

În cele mai multe din poezii Goethe este un panteist al naturii, fiindcă el ne zugrăvește nu o natură inertă, ci în plină mișcare și viață ea o dovadă că divinitatea își manifestă forța pretutindeni. În versurile lui cântă însăș natura, sub vraja căreia poetul a rămas toată viața.

Epitetele ornante la Goethe nu însemnează însușiri ca la Shakespeare sau Dante, cari ne zgudue prin vigoarea pasiunii exprimate, ci acțiuni.

Astfel vedem că Goethe crează o limbă poetică nouă, plină de imagini și cu expresii proprii să arate universul în plină activitate. Meritul său neperitor este de a fi simțit și exprimat în versuri geniale sentimentul său puternic pentru natură și prezența în natură a unui D-zeu mereu activ și în continuă devenire.

O nouă însușire începe, să se manifeste în sufletul poetului după plecarea dela Strassburg: titanismul, adică tendința de a distruge barierele ce sunt impuse științei și simțirii omului.

Deaceea Goethe este reprezentantul principal al unui curent revoluționar în literatură, denumit Sturm und Drang, curent ce luptă contra raționalismului și tradiției și care prin afirmarea subiectivismului a pus bazele romantismului de mai târziu.

Reprezentanții acestui curent proclamă principiul libertății absolute a individului și nu respectă legile artei. Numai cei doi giganți ai literaturii: Goethe și Schiller au rămas învingători în acest curent, fiindcă au știut să se resemneze la timp, creând ulterior opere clasice de primul rang.

Insușirea titanică din sufletul lui Goethe se manifestă prin lupta dusă contra societății, schițând drame în care să releveze revolta omului superior contra societății obișnuite să trăiască comod și potrivit tradiției. Eroii acestor drame urmau să fie: Prometeu, Mohamed, Caesar, Socrate, Götz și Faust, supraomeni cari au fost în conflict cu timpul lor. Din aceste drame una (Götz) a fost isprăvită 1773, iar Faust l-a preocupat timp de 60 ani până la sfârșitul vieții și este opera de extremă importanță, care reprezintă evoluția poetică a lui Goethe și rezolvă o serie de probleme filozofice: problema fericirii, lupta dintre rău și bine...

Din cele două părți din drama Faust numai fragmentul publicat în acest timp sub denumirea de „Urfaust“ (Faust primitiv) ne preocupă aci. Chiar în acest fragment iese în relief titanizmul supraomului Faust prin dorul lui de știință și de viață, prin conflictul dintre egoism și altruism. Aceste două tendințe: afirmarea individualității (egoism) și renunțare de sine (altruism) sunt în luptă cont nuă în sufletul lui Goethe ca și în cel al lui Faust.

Toate operele poetului fiind mărturisiri personale, se susține că fără relațiile de iubire cu Friederike Brion (când G. eră la Strassburg),

pe care după câțva timp o părăsește, n'ar fi existat în *Faust* tragedia Margaretei. Vina tragică aici izvorăște din conflictul dintre titanism și iubire. După concepția lui Goethe vina însăș este o pedeapsă pentru făptuitor.

Deaceea poetul nu scria nici o tragedie, dacă prin personagiile respective nu avea de ispășit o vină.

Mai târziu G. rezolvă acest conflict dintre altruism și egoism, eternitate și moment, prin resemnare.

După cum *Faust* este titanul năzuinței spre idealul fericirii supreme, *Werther*, eroul principal din romanul cu acelaș nume, este titanul sentimentului. În *Werther* vedem tragedia omului, care reacționează la provocările mediului social prin o atitudine pasivă; în cele din urmă eroul se sinucide. Acest roman este singura operă a lui Goethe cu sfârșit tragic, unde conflictul dintre iubire și titanism se rezolvă în favoarea iubiri.

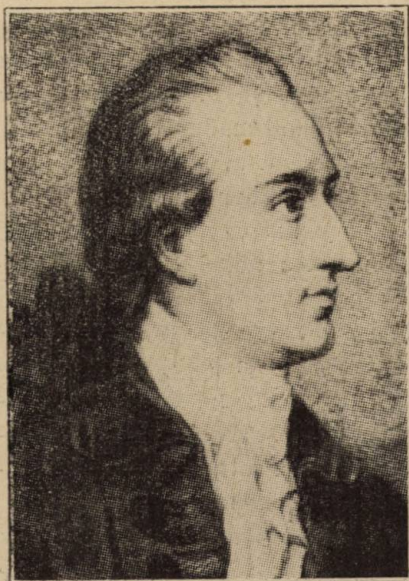
Compunând romanul *Werther*, Goethe a raportat o victorie decisivă asupra celor mai năpraznice furtuni ale inimii sale, întrucât, numai după publicarea romanului, poetul, care fusese în relații de iubire pasionată cu logodnica unui amic al său, a observat că sufletul i s'a calmat.

- De aci înainte, datorită acestui dar de a-și alina zbuciumul sufletesc prin creațiuni poetice, Goethe începe să creadă că nu i se mai poate întâmpla nimic rău. Devine fatalist și astfel se explică de ce a rămas totdeauna calm și de o seninătate desăvârșită până la apusul vieții.

Această nouă concepție, fatalismul, se desprinde din o dramă începută înainte de plecarea la Weimar, însă publicată mai târziu: „*Egmont*“, din istoria luptei Țărilor de jos contra despotismului spaniol pe timpul regelui Filip II. Deși amicii săi plecaseră, *Egmont* rămâne în patrie, fiind convins că așa vrea destinul ca el să moară pentru liberarea țării de sub jug.

În 1775 Goethe răspunde unei invitații a ducelui ocrotitor al artelor: Karl August de la Weimar, un oraș care devine celebru prin prezența lui Goethe. Aci îl așteaptă pe poet multe surprize, deoarece intră într-o societate selectă și mai târziu este numit prim ministru al ducatului. Se ivește acum în sufletul lui Goethe o luptă dărză între omul politic și poet, realism și idealism, conflict zugrăvit în mod magistral în drama „*Tasso*“.

În situația aceasta sufletească divinitatea îi hărăzește cunoștința unei doamne aristocrate dela Curte: Charlotte von Stein, care în marea criză de trecerea poetului dela wertherianism la elasicism îi dă concursul cel mai prețios, prin o iubire înțelegătoare, de o stabili o armonie între idealism și realism. Meritul mare al doamnei von Stein este de a fi împăcat geniul cu societatea și de a fi făcut ca Goethe să aibă o deosebită distincție în maniere și să fie rezervat în relațiile



I. W. GOETHE

sociale. Această educație a poetului s'a efectuat numai prin iubirea ce izvoră dintr'un suflet cu desăvârșire nobil. Deaceea nu este o în tâmplare că numai femeii nobile sunt reprezentantele idealului său umanitarist, realizat prin călătoria sa în Italia.

Între 1786—88, timp petrecut în Italia, se produce cea mai profundă schimbare în concepția poetică a lui Goethe, care, din titanul revoltat din primele scrieri, devine, prin studiul și contemplarea operelor de artă ale antichității grecești și romane, un clasic pronunțat. În locul lipsei de respect față de orice legi ale artei, în operele create acum constatăm idealismul clasic și o armonie surprinzătoare între forma perfectă și fondul ideal.

Operele prin excelență clasice, date la iveală în această perioadă sunt: epopeia idelică „Hermann und Dorothea” și dramele: „Iphigenie auf Tauris” și „Tasso”, care se caracterizează prin „Edle Einfalt und stille Grösse” (naivitate nobilă și măreție liniștită).

Mai ales în „Iphigenia” G. întrupează idealul clasic al umanității și prin aceasta este cu mult superior poetului grec Euripide, care l-a inspirat. Iphigenia, cu sufletul ei nobil, evlavioasă, iubitoare de adevăr, exercită o influență, binefăcătoare asupra Sciților sălbatici și, vindecând suferințele ce chinuiau pe fratele ei Orest, ispășește și un blestem groaznic îndreptat contra neamului ei.

Reîntors la Weimar, G. nu era înțeles de nimeni în seninătatea sa olimpică, deoarece depășise cu mult timpul său. Atunci destinul îi hărăzește prietenia altui mare poet: Schiller. Această prietenie, care a dat roade bogate pentru literatură, este unică în felul ei la toate popoarele. Amândoi, fiind diferiți prin felul de a scrie și de a trăi, s'au complectat reciproc în mod admirabil.

Grație lui Schiller, vedem cum Goethe reia multe lucrări lăsate de mult în noianul uitării. Mai ales din îndemnul amicului său adânc înțelegător G. continuă opera principală a vieții sale: Faust, cântând să scoată în relief chiar în „Prologul în cer“, dela începutul dramei, ideia principală: lupta între dzeu și diavol, între bine și rău. Partea a doua din Faust a fost publicată câțva timp înainte de moarte și poetul a sigilat întreaga operă, spunând că și-a terminat misiunea ce i-a fost încredințată de divinitate pe acest pământ. De aci vedem că numai un poet genial ca Goethe a fost în stare să scrie o dramă a omenirii, întrucât a trăit în diversele ei faze viața supraomului Faust.

Una din probleme din grandioasa dramă este problema fericirii, pe care Faust o caută mai întâiu în știința pură, apoi cu ajutorul diavolului în plăceri. În ambele domenii, din cauza egoismului, încearcă numai deziluzii, însă în loc să se sinucidă el se resemnează, iar în partea II a dramei îl vedem altruist, găsind fericirea dorită în munca depusă în serviciul societății.

Salvarea sufletului lui Faust simbolizează victoria binelui pe pământ cu o condiție ca toți să se facă demni de această mântuire prin muncă fără preget și desinteresată spre binele semenilor.

Acelaș ideal etico-social îl găsim în romanul „W. Meister“. Eroul acestui roman își caută fericirea în diferite domenii ale vieții. Din partea a II-a a romanului se desprinde, ca un fir de aur, ideia resemnării, a renunțării de sine, așa încât individul câștigă merite neperitoare numai prin aportul adus la patrimoniul fericirii colectivității.

La fel și din romanul „Wahlverwandschaften“ (afinități electice) se degajează ideia resemnării ce trebuie să fie pusă în practică de cei ce ajung în conflict cu porunca a zecea din decalog. Tot aci avem și un imn al căsătoriei pe care Goethe o dorește indisolubilă.

Prin urmare constatăm că G. în faza maturității preconizează în opera sa cea mai excelentă directivă de urmat în viață: stăpâni-

rea de sine, renunțarea la ceea ce vedem că este imposibil, într'un cuvânt: resemnare.

Față de revoluția franceză G. a avut cuvinte de condamnare, mai ales cu privire la rezultatele sângeroase ale terorismului. Când însă este vorba despre Napoleon, lucrurile se schimbă. G. are un cult pentru geniul militar și politic al lui Napoleon. Magnetismul reciproc exercitat de cele două genii culminează în faimoasa întâlnire din 1808 cu prilejul congresului dela Erfurt. „Voilà un homme“ exclamă marele împărat, manifestând prin aceasta o vădită surpriză, întrucât întâlnia pentru prima oară un geniu de aceeași anvergură ca și dânsul. Goethe, geniul clasic prin excelență, nu cunoștea patriotismul politico-național; ca supraom era cosmopolit și stătea mai presus de cerințele trecătoare ale momentului. Deaceia G. vedea în Napoleon nu pe omul politic, ci un produs extraordinar al naturii, o întrupare a forțelor demonice. Se admirau reciproc, iar Goethe credea că, față de timpurile tulburi de atunci, prezența unui monarh genial se impunea pentru stăvălire a patimilor nesăbuite ale omenirii.

Goethe este cunoscut și în știință ca cercetător al naturii. A scris „Teoria culorilor“ „Metamorfoza plantelor“ și a descoperit osul intermaxilar la om.

Spirit universal, nu se putea ca G. să nu se fi manifestat și pe tărâmul pedagogiei. După ce sec. 18-lea ne aduce pe primul susținător al individualismului, Rousseau, această teorie este și mai mult accentuată la începutul sec. 19 de neumanisti în frunte cu Goethe, care recomandă ca în educație să se respecte natura individuală, însă cu o condiție ca forțele individului să se dezvolte în chip armonic prin activitate. Apoi pentru ca tendințele individuale să fie în concordanță cu cerințele sociale, G. preconizează să se acorde individualității sprijinul cuvenit în contra atacurilor din afară, și prin educație individualitatea să se transforme în personalitate, creându-se în individ facultatea stăpânirii de sine, care este baza formării caracterului.

Deci din pedagogia lui G. două principii au o importanță incontestabilă: rolul social al educației și valoarea activității pentru individ.

Operele lui G. au găsit și la noi răsunet prin traduceri făcute de tălmăcitori vestiți, ca: St. Iosif, P. Cerna, Ion Sân-Giorgiu, C. Moraru, V. Tempeanu, Tr. Bratu, G. Munteanu, Gorun etc.

Din „Werther“ se inspiră Bolintineanu în romanul său „Mănoilă“. Epopeia idilică: „Hermann und Dorothea“ a provocat o imitație românească: „Miron și Florica“ de Iacob Negruzzi. Dar mai ales Faust prin amestecul de romanism, clasicism și simbolism, a influențat pe marele poet Eminescu (Sărmanul Dionis).

Din cele expuse mai sus se poate constata că Goethe este un geniu universal, care a trecut, grație sensibilității, imaginației și voinței sale puternice, prin toate curentele literare. Fiind o fire eminentemente clasică, la el găsim o armonie desăvârșită între instinct, geniu și gândire, iar gândirea are numai putere executivă, însă nu legiuitoare ca la romantici. De o seninătate olimpică, el era un optimist ireductibil, fiindcă era ferm convins că, până la realizarea misiunii ce o avea ca poet, va avea o viață fericită. Era un îndrăgostit al naturii, ale cărei frumuseți și viață nimeni nu le-a cântat mai magistral. În același timp era subiectiv și obiectiv, întrucât avea tăria de voință de a-și stăpâni la timp sensibilitatea și imaginația și de a se contempla pe sine însuși, ca și cum ar fi fost străin, rostind în felul acesta păreri de o valoare eternă.

Este unul din cei mai geniali lirici ai tuturor timpurilor. Prin creațiile genului său, Goethe nu aparține numai Germaniei, ci lumii întregi.

Prin autocritică a ajuns să fie lipsit de cusururi, având un suflet nobil și uman și cucerind pe toți prin vraja personalității sale. A fost înainte de toate om; acesta este titlul de glorie pe care și-l asumă: „Denn ich bin ein Mensch gewesen und das heisst ein Kämpfer sein (căci am fost om și aceasta înseamnă să lupți).

Ca om și ca poet Goethe și-a ridicat un monument glorios și durabil prin toate ideile strălucite, pe care le-a exprimat în operele sale.

Drept recunoștință pioasă față de genialul poet, se impune să ne întipărim adânc în sufletele și mințile noastre, că munca salvează pe individ și colectivitatea, căci acest sens îl au și versurile din Faust, cântate de îngerii cari salvează sufletul eroului:

„*Wer immer strebend sich bemüht, den Können wir erlösen*“
(Cine a fost mereu activ, pe acela îl putem mântui).

N. I. Niculiță,
profesor.

Un sat din Budgeag ¹⁾.

(SCHIȚĂ DE PSIHOLOGIE SOCIALĂ).

„Onul este măsura Universului”.

1. *Introducere.* În genere este foarte greu a prinde și reda în culori sufletul omenesc în toată complexitatea sa. Psihologul cel mai fin n'ar putea avea această pretenție, din cauza insuficienței metodelor de cercetare ale acestui mister, ce se chiamă suflet. Faptul devine și mai dificil, când nu e vorba de a reda sufletul unui anumit om, ci al unui grup de oameni, dintr'un anumit mediu și cu anumite tendințe, nu totdeauna arătate cinstit. Căci săteanul de aici a moștenit din moși strămoși dixeritatea, ce nouă ni se pare viclenie și lașitate, de ași ascunde totdeauna gândurile și pornirile tainice ale sufletului, din cauza unei stăpâniri ce nu admitea să se gândească și să acționeze de cât oficial.

Observarea atentă a săteanului nostru, ca să poată prinde manifestările lui spontane, nu se poate face decât îndelung, după ce i-ai câștigat încrederea și cu multă prudență. Astfel portretul acesta, rodul unor observații și verificări îndelung repetate, menit să arate, celor ce se interesează de acești oameni, deveniți prin forța împrejurărilor Români pe veci, — ar risca să fie fals, așa cum fals sunt judecați de cei mai mulți dintre noi. Și din necunoașterea precisă a sufletului țaranului nostru de aici sau de aiurea, câte erori nu s'au făcut și se mai fac încă! Noi îl credem, totuși, just.

2. *Infățășarea fizică: Degenerescențe, traiul în aer stricat, hrana, bolile, alcoolismul.* În general, țaranul din Plătărești este tipul țaranului ukrainian sau malo-rus de peste Nistru. De statură potrivită, cu umerii largi și fața lată, cu oasele obrazului ieșite mult în afară, nasul cărnos și turtit, molatec în mișcări și cu privirea pierdută, contrastează de minune cu moldoveanul bine proporționat. Cei mai în vârstă poartă aproape toți barba și părul mare, urme ale unui patriarhal trecut, ce mai străruie încă aici mai mult ca în

¹⁾ Fragment din lucrarea „Monografia comunei Plătărești (fosta Plahteevca) jud. Cetatea-Albă” ce va apare în curând.

ori care altă parte. Văzându-i adunați la sfat, ai impresia că vezi aievea vr'un tablou, ce ți l-ai închipuit cândva în copilărie, după povești cu oameni aspri și bărboși. Nu se întâlnește des omul robust, roșu și sănătos, așa cum se obișnuiește a se crede despre locuitorul dela țară. Întâlnești însă foarte des omul necălit, ros de griji și de nevoi, pipernicit, cu mișcările greoaie, cu fața suptă și privirea stinsă. Pare că nicăeri pământul nu este mai sterp și viața mai vitregă, ca aici.

Aceasta își are explicația, dacă ținem seamă de flagelele ce din ce în ce mai mult rod vitalitatea satelor noastre și cu aceasta însăși puterea noastră ca popor. Privind starea aceasta de degenerescență a săteanului, ne gândim la ineficacitatea instituțiilor și a legilor create de civilizația noastră, spre a conserva societatea ca un tot organic, și fără să vrem, le constatăm artificialitatea.

O societate, care împarte bunurile civilizației numai cu o parte din membrii ei, care dealtfel nu are nici un interes să țină pe ceilalți în mizerie, nu poate fi decât artificială.

Dar suntem aproape de sfârșit! Ori lăsăm să meargă lucrurile în voia lor și atunci nu mai avem mult de așteptat, ori se începe deîndată marea operă de însănătoșire a poporului nostru. Și dacă se va găsi cineva care să înceapă această grea muncă, va trebui să înlăture mai întâi cauzele degenerării fizice a țaranului și apoi să se gândească mai departe. Evident una din cauzele principale ale acestei degenerări, este traiul în aer stricat. E de mirat și totuși așa este. Toți știu că una din benefacerile vieții la țară este aerul și lipsa acestui element, atât de trebuitor nouă, se simte mult câteodată la oraș. Cu toate acestea, țaranii noștri n'au aer, decât vara când sunt la munca câmpului. Iarna însă, e de minune cum scapă. Cine n'a intrat niciodată iarna într'o casă de țară mai săracioasă, nu va ști niciodată, ce fel de aer respiră aceste ființe. Îngrămădiți în camere mici, întunecoase cu ferestrele bine lipite de frica frigului, stau și ziua și noaptea toți membrii unei familii. Acolo se face și mâncarea. În unele din aceste camere, care câteodată nu întrec volumul de 40 m. c. de aer, dorm împreună până la 16 suflete. Știind că ferestrele nu se deschid nici odată, că mirosul bucatelor se îmbină cu cel al încălțăminteii unsă cu păcură și cu cel de necurătenie al atâtor corpuri omenеști, își închipuie oricine cât oxigen intră în plămânii lor. La acestea se adaugă hrana

extraordinar de puțină și lipsită de substanțialitate. Căci laptele, paserile, untul și ouăle, sunt duse la bazar și vândute, sau la prăvăliile ovrești, în schimbul tutunului, chibriturilor sau gazului necesar gospodăriei. Apoi alcoolismul, care nu numai că grăbește și desăvârșește procesul de degenerescență fizică a omului matur și a odraslelor sale, dar ruinează întreg edificiul gospodăresc. S'au văzut oameni în iarna anului 1928, când mulți n'aveau ce să mănânce, cari după ce au căpătat jumătate de sac de grâu sau de porumb, dat ca ajutor de stat, s'au dus de l-au dat pe rachiu la cârciumă, în vreme ce acasă copiii plângeau de foame. Deasemena sunt și din acei, ce au vândut pământul, cu toate ustensile și banii au fost în scurt timp dați pe vin și rachiu. Drept consecință a acestor flagele, vin boalele cari seceră de timpuriu și copiii și oamenii în floarea vârstei. Nicăeri tuberculoza nu este mai răspândită ca aici. Nicăeri nu mor mai multe fete și flăcăi de această boală. În timpul epidemiilor, mortalitatea este așa de mare, cum nu s'a putut vedea în alte sate. Cauza este imposibilitatea de izolare a bolnavilor, ca și defectuoșitatea serviciului sanitar. Astfel se stinge cu încetul vitalitatea acestor oameni, ca și a celor din împrejurimi, roși de vicii, în prada sărăciei și a ignoranței. Și dacă „satul este țara” și țara are încă nevoie de brațe puternice, în vremuri de restriște, și de gospodari luminați și conștienți în timp de pace,—să se salveze satul, că să fie tare și să înflorească țara.

3. *Mediul natural și transplantarea.* Transplantarea acestor oameni, din stepele îndepărtate ale Ucrainei în acestea, a adus o perturbare în viața lor, de care dealtfel se vor resimți multă vreme. Alungați din acea Platheevca, din prajma Ecaterinoslav ului, cu forța, au cunoscut strângerea de inimă, pe care o simte un copil, alungat din casa părintească printre streini. Deprinși în primitivismul lor specific, obișnuți ca nimeni alții să se închine până la pământ și să se lingusească pe lângă cel puternic, trândăvind pe lângă cazanul cu „horilcă”, au găsit aici pe Moldovenii așezați și dați cu viața gospodărească și pe Nemții mult mai civilizați, mândri și disprețuitori, îndrăgostiți de viața liniștită și mult superiori în toate. Astfel ei se simt umiliți în inferioritatea lor și căutând să-i imite, reușesc a fi totdeauna în urma lor, ceea ce nu le dă dreptul să se arate ca stăpâni, cărora le revine ultimul cuvânt și totdeauna inițiativa. Nesprijiți de stăpânire în așezarea lor gospodărească care a-

corda favoruri coloniștilor Nemți și Bulgari, ei se simt mult mai bine în noua lor țară, unde sunt tratați la fel cu ceilalți.

4. *Influențe dela vecini.* Dintre vecinii cei mai apropiați, cu cari au venit în atingere încă dela început și a căror influență au simțit-to întru câțva locuitorii satului nostru, sunt Nemții. Dela ei au imitat de multe ori meșteșugul lucrării pământului și al gospodăririi în general fără însă a-i ajunge. Apoi arhitectura caselor de locuit, simplă, uniformă și prea puțin atrăgătoare, cât și aranjamentul tuturor dependinților din curte. În general, țăranul de aici e primitor și de o ospitalitate ce se aseamănă cu aceea dintotdeauna a românilor, dar sub influența vecinilor Nemți, închiși și egoiști peste măsură, această calitate dispare la unii. Tot acestei influențe i se datorește spiritul exagerat mercantilist, ce nu credem să se mai vadă undeva la țărani. Valorificarea muncii și a tuturor productelor și a obiectelor celor mai neînsemnate merge uneori până la ridicol. Se duce la bazar tot, dela putinele cu brânză de oi sau de vacă și până la un pumn de sămânță de boștan sau floarea soarelui. Intotdeauna se văd femei de gospodari stând în frig în ziua târgului, cu câțiva castraveți murați, un pahar de smântână sau câteva bucățele de fier ruginit. Tot e bun pentru vânzare, nimic nu se pierde. Nici odată nu s'a văzut vr'un gospodar care mergând cu căruța să ia din drum pe vr'un drumet sărac și năcăjit și să-l ducă până la târg sau spre casă, așa cum se vede îndeobște la țăranul român de pretutindeni. Bani pentru orice... Spiritul de ordine și seriozitate în toate, spiritul de datorie și conștiinciozitate ce caracterizează pe Nemții din apropiere, n'au avut nici o influență asupra locuitorilor din Plătărești.

5. *Inteligență și sentiment.* Dotați cu multă inteligență din naștere, ea se atrofiază la mulți de timpuriu din cauza alcoolului și altor vicii. Copiii de școală arată în genere multă inteligență. Capabili de a prinde tot, a înțelege și a reda totul cu multă exactitate, întrec pe cei din împrejurimi de naționalitate germană sau bulgară, la cari se observă mai multă perseverență și efortare.

Omul matur trădează inteligența prin șiretenie ce-o dovedește în toate împrejurările, în acțiuni și discuții și în puterea de a judeca anumite chestiuni cu multă perspicacitate. Forța dominantă a sufletului său însă, este sentimentul. Ura sau iubirea puternică, merge până la patimă. Nimic nu i poate opri.

Faci ce vrei din oamenii aceștia, dacă ai știut să-ți câștigi iubirea lor. La ei rațiunea este întotdeauna în urma sentimentului.

6. *Voința.* Acești oameni, cărora le place să stea mult de vorbă și cărora le place să cânte mult cântecele acelea plângătoare din admirabila lor muzică populară, nu vor fi niciodată oameni de voință. Temperamente flegmatice, înclinați spre misticism, nu sunt capabili de acțiuni cari cer efortare continuă, perseverență. Lucrul început este repede terminat sau lăsat pentru multă vreme. Entuziaști la început pentru vr-o acțiune, o lasă la cea mai mică piedecă ce s'ar ivi în cale. Așa se explică de ce n'au putut să ajungă a-și însuși nimic din calitățile de gospodari ale Nemților din apropiere, deși superior dotați față de aceștia.

7. *Sentimentul estetic.* Cu cât e dezvoltat simțul artistic la țăranul român, cu atât lipsește acestuia de aici. Nimic nu face dovadă acestui sentiment, ce caracterizează o aristocrație sufletească. Vederea generală a satului, fără vegetație și fără flori, cu gardurile din piatră sau pământ, dărăpănate, cu casele de o simplitate și uniformitate de stil ce exasperează, trădează de departe absența oricărui sentiment al frumosului. Această convingere ți-o poți face, mai ales intrând prin casele lor, chiar a celor mai buni gospodari. Unde-i aranjamentul și bogăția culorilor ce-ți vorbesc par'că din casele de țară ale românilor? Unde-s covoarele atârinate pe pereți, cu modele lor vestite și ireproșabil executate? Aici, pe pereți în toate casele, sunt făcute din culori un fel de desene, câteodată oameni sau cai, asemănătoare, ca execuție, cu acele făcute de copiii din primele clase ale școlii primare.

8. *Religiozitate și moralitate.* Despre religiozitatea popoarelor de origină slavă, știe toată lumea, dar nu toți știu adevărul. Văzând în orice mică sărbătoare biserica plină, întru atât cum rar se poate vedea în alte părți, ți-ai face impresia că, acești oameni sunt pătrunși până în adâncul sufletului de sentimentul religios. Atenția cu care urmăresc slujba și smerenia ce și-o imprimă pe față, îți întăresc această impresie. Par'că credința trăiește intens în sufletul lor. De fapt, nu-i decât aparența. Religiozitatea aceasta este numai la suprafață și frecventarea bisericii a devenit pentru majoritatea satului, o obișnuință ca oricare altele. Fiindcă, în genere vorbind, această credință ce pare adânc înrădăcinată în suflet, nu influențează mai niciodată actele sătenilor noștri. Acte creștinești, gesturi de milostenie ce caracterizează pe omul pătruns de credință, nu ne fac dovada aceasta. Din contră, vedem des din acele ce ni dau convingerea con-

trarie. Certuri, furturi, bătăi și chiar crime, se săvârșesc mai ales la sărbătorile mari, când biserica a fost mai plină. Din cauza aceasta, satul se bucură de o proastă reputație prin împrejurimi.

9. *Concluzii.* Concluzia se impune de'a sine. Săteanul nostru, dotat cu multă inteligență naturală, este capabil de adaptare la o viață ce trece peste cea instinctuală. Această posibilitate a lipsit cu desăvârșire până acum, căci sub stăpânirea trecută „mujicul” era cu totul nesocotit, sau mai bine zis, socotit un fel de animal ce trebuie menținut în întuneric, cu ajutorul cnutului și al bisericii. Era dealtfel și politica ce s'a arătat mult mai eficace desnaționalizări, elementului românesc din Basarabia, decât cea întrebuintată de celelate stăpâniri samavolnice. Absolutismului rusesc nu-i convenia de cât un popor întunecat și îndopat cu religie. „Dați Cezarului ce este al Cezarului” și „Stăpânirile sunt dela Dumnezeu”, sunt percepte cu ajutorul cărora se mențineă un Imperiu de peste 150 milioane de oameni, ce nu vedeau decât pe Țar, el însuși întruchipând și pe Dumnezeu. Acestei politici i se datorește favoritismul exagerat, acordat bisericii și clerului. Învățământul primar, putem spune că nici nu exista, din moment ce se lăsa la aprecierea poporului astfel pregătit, facultatea de a-și trimite sau nu copiii la școală.

Învățătura de carte devine o datorie pentru omul civilizat și cei ce n'au ieșit din starea de primitivism o consideră ca o povară, de care ar voi să scape. Deaceea puținele școli ce existau, ca auxiliare ale bisericii dealtfel, aproape nu erau frecventate. Acum situația s'a schimbat. Democratismul nostru are nevoie de cetățeni conștienți, cari să participe efectiv la conducerea statului. Ridicarea poporului de jos, din starea aceasta de inferioritate, apare ca un imperativ. Deaceea învățământul primar obligator, a cărui necesitate ei încă nu o pot pricepe dar care-i va smulge cu timpul din primitivismul acesta ruinător, — îi va duce către o viață luminată de razele culturii. Atunci și voința lor va rupe zăgazurile misticismului acestuia contemplativ și ura sau iubirea, cele două extreme ce condiționează acțiunile și care dealtfel este singura punte ce face posibilă apropierea de ei deocamdată, vor fi înlocuite de dreapta judecată, de rațiune, caracteristică omului ce-a trecut dincolo de viața instinctuală.

Mircea Ispir

Panait Antohi

Învățători.

Să pășim pe calea înaintașilor.

„Unitatea de gândire și de sentimente —
constitue un popor”, *G. Le Bon.*

Am pășit în anul al 15-lea dela Unirea Basarabiei. Timpul a trecut, ca 'ntr'un vis, fără veste și, din păcate, fără ca să lase urme adânci în viața statului întregit. În în acest interval scurt Prutul secasă într'o o vreme mult, însă nu din cauză, că l'au „sorbit” frații de pe ambele maluri, ci din cauza secetei. De altfel, și după Unirea Munteniei cu Moldova, în 1859, a trebuit să treacă mai mult timp, ca frații de pe ambele maluri ale Milcovului să se unească în „cuget și simțiri”, ca să fie șterse definitiv urmele despărțirii.

Pe-atunci la înfăptuirea acestei opere mărețe a muncit o generație întreagă din cei mai vrednici oameni, cari s'au distins pe diferite țărmuri ale vieții obștești. S'a muncit din răspuțeri și la Iași și la București. Truda acestor protagoniști, apostoli adevărați ai neamului, a fost încoronată cu cel mai mare succes și cea mai mare satisfacție: Două pašalâcuri turcești au fost contopite și transformate într'un singur stat unitar modern c'un ideal bine definit.

Iar acum — ce facem noi, epigonii lor, după 1918?

Te cuprinde groaza. Un timp mai searbăd ca cel de astăzi nu știm dacă s'a mai pomenit vre-odată în istoria neamului nostru. Golul e deplin: nici-o strofă din partea poetilor, nici-o slovă din partea oamenilor politici, nici-un rând din partea mânuitorilor condeiului pentru desăvârșirea operei dela 1918. Ce destanță enormă între noi, aceștia dela 1918 și între acei dela 1859! Ce uriași apar ei în fața istoriei și cât de mici suntem noi! Oare să fie aci de vină pecetea epocii respective, care influențează asupra stărei sufletești a oamenilor? Admițând această ipoteză, ar trebui să'i considerăm pe acei dela 1859, ca un produs al timpurilor romantice, iar pe noi — acești dela 1918, ca produsul unor vremuri materialiste, bântuite de-o criză morală. Urmând această

cale am putea invoca și influența petelor solare, cum o fac unii din savanți în explicarea fenomenilor sociale. Dar noi ne mărginim aici numai la constatarea destul de tristă, că generația noastră dela 1918 nu este la'nălțimea vremurilor. Ea manifestă o micime sufletească de nedescris, mai ales atunci, când în unele cotidiene din capitală și din centre provinciale frații din diferite colțuri ale țării își dispută inteligența și cultura unii față de alții.

Cine poate nega, că trecutul fiecărei provincii și a Vechiului Regat, n'a lăsat urmele sale asupra populațiunei băștinașe, n'a format o mentalitate deosebită în fiecare unghi al țării? Dar asta n'ar trebui să dea prilej de critici reciproce. Dinpotrivă. Trebuie folosit în interesul dezvoltării mai largi a sufletului neamului. Să pășim pe calea înaintașilor noștri din 1859, cari au căutat, unii la București, iar alții la Iași, să contribuie absolut numai prin muncă pozitivă la consolidarea unirei sufletești. Numai astfel vom putea și noi ajunge la un respect reciproc, la un tratament de egalitate, la o adevărată viață de frați.

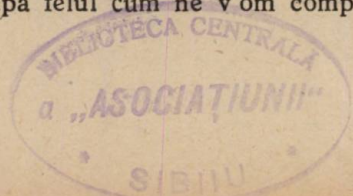
Critica pentru critică n'a dat și nu va da nici-odată rezultate pozitive. Numai munca solidară, cot la cot, pentru cauză comună crează tovarășia adevărată, vrednică să-și atingă scopul urmărit.

Noi românii, sălășluiți la porțile Europei, de unde începe, așa zisă „Eu rasia“, avem menirea să ducem civilizația occidentală mai departe în Orient. În decursul istoriei noi ne-am făcut într'o oarecare măsură datoria, dând: pe un Petru Movilă, pe un Dimitrie Cantemir, pe un Herascov, pe un Miclescu, cari cu cinste au împlântat făclia luminei apusene în mijlocul poporului rusoucrăinean.

Dar astăzi acest popor vecin are nevoie de un ajutor frățesc, de ori-unde ar veni el, de oare ce a căzut sub jugul sclaviei, care'l duce direct la adevărata sălbătăcie.

Astfel — țara noastră are și rolul de cordon sanitar, amenințat el cel dintâi de primejdia invaziei barbare dela Răsărit. Prin urmare, cu atât mai mult, se cere, ca noi să pășim cât de repede pe urma înaintașilor noștri, întărindu-ne rândurile, încurajându-ne reciproc, luminându-ne unii pe alții.

Să ținem minte, că statul suntem noi toți la un loc, care'l compunem, și tot noi ori v'om trage foloase, ori v'om fi păgubiți, după felul cum ne v'om comporta față de împrejurări.



Nu este aci cazul să ne oprim asupra dezvoltării diferitelor teorii, ce ne dă știința de drept asupra organizării statului. V'om sublinia numai faptul, că în rândurile de mai sus am avut în vedere statul modern, produsul vremurilor și luptelor omenirii pentru buna s'a alcătuire obștească, statul democratic — în opunerea statului autocrat, de ori ce natură ar fi el.

Astăzi statul democratic este amenințat de urgia vremurilor grele, prin care trece omenirea; pe deasupra lui bântue cu furie furtuna dezlănțuită în „Eu rasia”, în vecinătatea noastră.

Brațele poporului vecin sunt îndreptate spre noi în așteptarea scăpării de starea bolnăvicioasă, în care sa află.

Dar, pentru ca noi să fim la'nălțimea vremurilor, credem ca trebuie să triumfe mentalitatea celor dela 1859, plămădită pe un romantism sănătos făuritor al forței neamului nostru viguros.

Otrăvitorii sufletelor și cei neputincioși—la o parte! Lăsați cale liberă acelor, cari vor ști să-și facă datoria față de neam! În fața dușmanului sălbatec să se înceteze odată cu diversele calificative și categorisiri regretabile, cari duc numai la descurajare și demoralizare.

Astăzi ne trebuie o stare sufletească înălțătoare.

Să nu scăpăm din vedere, că noi românii trăim deosebit de grele vremuri: dintr'o parte — suntem angajați în luptă pentru apărarea civilizației, iar din altă parte — suntem ocupați și cu desăvârșirea operei dela 1918.

Deci cu atât mai mult se cere dela toți prudență și risipirea energiei cu cel mai mare folos pentru consolidarea țării întregite.

Suntem animați de-o singură dorință, ca să vină, cât mai curând, vremea, ca procesul unificării sufletești a Vechiului Regat cu provinciile unite să fie ca și acel de odinioară în Muntenia și Moldova, complet lichidat.

Pentru aceasta se cere după cum am mai spus respect reciproc între frați și tratament egal, opere pozitive, iar nu critică searbădă.

Dimitrie Bogos.

Pagina încercărilor literare.

Revista *Viața Basarabiei* în dorința de a scoate la iveală tinere talente, ce stau în umbră fie din imposibilitatea materială de a vedea lumina tiparului, fie din timiditatea ce le-o strecoară în suflet perspectiva abaterii timpurii de la făgașul obicinuit al vieții, deschide începând cu numărul de față o pagină a *încercărilor literare basarabene*.

Credem că în felul acesta vom răspunde năzuinții intime a întregului tineret, ce se simte chemat să lucreze pe ogorul literaturii basarabene, în care marii precursori au tras atât de rodnice și adâncite brazde.

Foaea încercărilor literare va primi în marginile ei manifestări literare în proză și în versuri, oblăduind cu indulgența cuvenită aceste începuturi tinerești mult așteptate.

Fie că ele vor rămâne simple reacțiuni normale și trecătoare ale tinereții, fie că vor fi pâlpăirile naive din care va izbucni flacăra marilor talente viitoare.

Menirea acestei pagini de încercare literară va mai fi dar și aceea a torentului de munte, care separă în drumul lui aurul din frânturile de stâncă; deși o bucată de vreme le-a purtat fără deosebire pe amândouă...

E. V. H.

Deschideți-mi cărarea...

*Chemarea voastră blândă
Și tainicu-i ecou,
În inima-mi plâpândă
Aprinde-un soare nou.*

*Un dor nespus de ducă
În mine se frământă
Și necurmat, fanatic
Tot către voi m'avântă.*

*Vă văd, v'aud chemarea
Și'n gând vă am mereu.
Deschideți-mi cărarea
La voi s'ajung și eu.*

*Lăsați-mi liber mersul
Spre mândrul trandafir,
Lăsați să-mi curgă versul
În pagini să-l înșir.*

*Și dacă trec alături
Pe drumul de ponoare
Opriti-mi grabnic pași
Dar blând, fără mustar.*

*Pe care drum m'aș duce
Cui să-i ascult chemarea?
Aștept la o răscruce
Să-mi arătați cărarea.*

*Departă'n zări albastre
Lucesc lumini de - April;
Mă plec chemării voastre
Cu suflet de copil...*

Ioan Fostică

Tadeu Ivanovici Hâjdău

(1769 — 1855)¹⁾

În legătură cu scrisoarea de mai jos, adresată de Faddeos Hajdău (aşa iscălea el) către spatarul Arghire (Ivanovici) Cuza, găsim necesar să dau următoarele informaţiuni.

Tadeu Hajdău, — fiul lui Ion Ştefan — Dominicovici Hajdău, numit evanghelistul² — este *tatăl* lui Alexandru T. Hâjdău şi *bunicul* marelui nostru învăţat Bogdan Petriceicu Hâjdău.

Acest Tadeu Hâjdău de confesiune catolică,³ este cel dintâi din familia Hâjdăilor, care după împărţeala Poloniei din 1796, se întoarce în Basarabia,⁴ patria veche a strămoşilor lui, se stabileşte la Hotin şi se ocupă cu avocatura.

Din scrisorile, ce se află în posesia subsemnatului, se vede că Tadeu Ivanovici Hâjdău, a avut mai multe procese cu diferiţi proprietari din judeţul Hotin, pentru redobândirea unor moşii ce aparţinuseră odinioară străbunilor lui.

Odată cu ocupaţiile Basarabiei de către ruşi, în secolul XVIII şi în 1806, se înfiinţează comisiuni sau „comitete“, în frunte cu T. Balşi, şi cu generalul Ilie Catargiu etc., pentru rezolvarea diferitelor pretenţiuni, ce ridicau mai mulţi boeri moldoveni asupra moşiilor din raiaua Hotinului, sechestrare, la stabilirea Domnilor Fanarioţi în Moldova, de Poarta Otomană pentru întreţinerea garnizoanei turceşti din Hotin, şi acum la ocupaţiile ruseşti devenite libere.

Este interesant, că neamul Hâjdăilor în anul 1665 stăpâna în nordul Moldovei următoarele 33 moşii: Mooldova, Negurenii, Dolinenii, Paşcăuţii, Hîjdienii, Cimpiliuţii, Nesvoia, Cruglic, Negrinţii, Şerbaca, Tulburenii, Cristeştii, Berlineţii, Cerlina, Zelena, Ocniţa, Doraci, Dorna, Iordaneşti, Vijniţa, Denjenii, Bunenii, Volna, Dumenii, Grumezenii, Tulitenii, Medveja, Voloveţii, Tataraşenii şi Durneştii⁵⁾.

¹⁾ *Boleslav T Hajdău*. — *Memoriu Istoricogeneologic despre dvorenia neamului Hajdăilor*. 1867. Manuscript în limba rusă.

²⁾ *Ibidem*

³⁾ *Ibidem*.

⁴⁾ *Ibidem*.

⁵⁾ *Ibidem*.

Spatarul *Arghire Cuza* (1758 — 1826)¹⁾, cu care Tadeu Ivanovici Hâjdău era în proces din cauza Rujaviniței și Crumazenilor, avea mai multe moșii în Moldova, între cari Tatomireștii din județul Vaslui, și câteva moșii în Basarabia, din cari Costești și Zelena în județul Hotin.

În anii 1817 — 1821, bătrânul Arghire Ivanovici Cuza este nevoit, pentru a termina procesele cu moșiile din județul Hotin, să stea în Basarabia la Chișinău (împreună cu fiica sa Safta), Bălți, Sculeni, Costești, Hotin²⁾.

Scrisorile ce i se trimiteau la Chișinău din Tatomirești și Iași de fiul său aga Iordachi Cuza, se primeau pe adresa: „La Casele Marșalului Dumitrachi Rașcanu“. Cu aceasta din urmă Arghire Cuza era văr primar.

Acest Arghire Ivanovici Cuza a fost *frate* cu N. Cuza, bunicul lui Vodă Alexandru Ion Cuza, și *unchiu* Arhimandritului Varlam N. Cuza (+1832), trimis de Mitropolitul Veniamin Costachi, în urma adresei Mitropolitului Gavriil Banulescu-Bodoni și „predlojeniei“ cneazului, A. Golîțin, la Petersburg, unde a luat parte în 1918 — 1919³⁾ la traducerea bibliei din grecește în slavonește în limba moldovenească, Biblie care a fost tipărită din inițiativa și cu cheltuiala Rossieneștii Societății a Bibliei în Petersburg, 1819, tipografia lui N. Greci.

O răstrănepoată (de frate) a lui Arghire Ivanovici Cuza a fost cuuoscuta cântăreață de operă din Petersburg *Valentina Ivanovna Cuza*, măritată după compozitorul rus Bleihmann, moartă în 1910⁴⁾.

Ioan Pelivan

SCRISOAREA lui Tadeu Hâjdău către spătaru Arghire Cuza

(Din arhiva Ioan Gh. Pelivan).

Cu frățască dragoste mă închin Dumitale arhon spătar Arghiri Cuza. Acest răvaș se te încredințeze pre Dumneata de cinstire care o jărtvesc pentru persoana Dumitale și de adevăratele socotințe, cu care voesc eu să sporesc binele Dumitale. Eu pentru aciasta așz scrisoarea aciasta în poncturi, spre ca să o pricepi Dumneata mai bine.

¹⁾ Gh. Ghibanescu — Cuzeștii (1912) p. 83.

²⁾ Ibidem p. 94 — 95.

³⁾ Ibidem p. 141.

⁴⁾ Ibidem p. 147.

I-tâi, Dumeata ai primit povesca judicătoriaască, cum că sorocul cel de pe urmă în pricină de judecată pentru Rujavinița este la 20 Avgust hotărât, la care de nu te vei înfățișa Dumeata, va urma hotărâre. Sfatul lăuntrului meu este ca să vii Dumeata încă mai înainte a sorocului și.....* la casa me, spre ca să mijlocești Dumeata cu mine o învoială, care te va volnici pre Dumeata de jurământ, de carte de blestem și de următoare rușine. Drept, că prin ace învoială vei perde Dumeata pretensiile Dumitale la Rujavinița și încă și o jumătate de Grumăzeni. Dar către aciasta vei câștiga Dumeata odihna sufletului, curățenie a cugetului și așijdere și siguranție în desbatere a Zelenii și din părți a moșiilor Mironeshti.

II-lea, Pretensiile Dumitale, care le faci Dumeata la satul Cârstinești, sânt de răs, pentru că aceste razămă în chibzuirile și nedrepte împărțeli, care strămoșii Dumitale în deosebiți ani au făcut, dintre care împărțala din 7253 (1745-N. R.) arată singură, că satul Cârstinești și o a șasa parte din Cerlina și o a șasa parte din Lucăceni, s'ar fi fost luat din parte lui Gheoghi Hîjdău, cumnatul lui Todirașco Jore, spre a se îmbogați cu avere străină. Destulă dovadă, că împărțelile Dumitale sânt neadevărate și nedrepte. Dar sânt încă mai multe dovezi, că împărțelele Dumitale toate, care le arăți Dumeata, în loc de documenturi, sânt sau nedrepte și nelegiute, sau cu totul lămurit plastograf. ști o norocire pentru Dumeata și celelalte rudeni a Dumitale, că nu s'au putut descoperi nedreptatea și plastografia a documenturilor Dumitale, sau n'au voit mai nainte în comitet să le descoperi, căci almintrelea Dumeata, nici rudeniile Dumitale n'ar fi luat nimică. Dar acu neinvoindu-te Dumeata cu mine, mă voi afla silit a arăta strâmbătate a tuturor împărțelilor Dumitale cu dovadă și atunci vei perde Dumeata a șasa și jumătate de satul Coștești, care se cuvine cuibului Buhuș și o stăpânești familia Cuzască cu nedreptate. Aciasta razămă la tăcerea me și prietenia me, că cele mai multe ale moșiilor Dumitale să nu le pierzi, și mai vârtos mai multe să dobândești. Dar aciasta prietenie vei binevoi Dumeata a o câștiga cu dreptul adică de-mi vei slobozi Dumeata prin bună voe ce este al mieu după Dumnezeiască și omenească lege.

*) Un cuvânt indescifrabil. N. R.

III-lea, Dumeata însuși prin cugetul Dumitale ești încredințat de drepte cererile mele. Dar spre ca să te și pliroforisești *) Dumeata, cum că știi foarte bine cât mi se cuvine, ai Dumeata aici lămurire. Moșiile, care pentru Antemia Hîjdăiasă și Vasîlca Joroaie după părinții lor se cuvin, sînt aceste: De pe moașa lor Agribina-jumătate Rujavenița și a patra parte de Cerlina. De pe tatăl lor Vasîle Vatric-Malitineț sat întreg, Cârstinești sat întreg, Grumăzeni sat întreg și Molnița sat întreg. De pe Erina, fata lui Avram din Lucăceni, maică a Antemiei și Vasîlcăi, a patra parte de Lucăceni și a patra parte de Nilipăuți. Deci, după pravila cerească, din toate aceste moșii, se cuvine jumătate urmașilor a Antemiei și ceialaltă jumătate urmașilor Vasîlcăi Joroaiei. Acu este întrebare: fost-au vre-o împărțeală între Antemia și Vasîlca sau ba? De au fost o împărțeală—o arată. Iar de n'au fost, trebui să ne împărțim noi acu, și jumătate din toate sus arătatele, sate, ni se cuvine noao. Dar acu știi Dumeata sigur, că satele cele mai mari Malitița și Molnița le-au vîndut moștenitorii a Vasîlcăi Joroaiei, cum și a pătra parte de Nilipăuți și de Lucăceni. Satul Grumăzenii și pol Rujavenița au acu în stăpînire, și patru urmași Antemiei au rămas numai Cârstineștii și a patra parte de Cerlina.

Așa dar, esti aciasta împărțeală cea dreaptă? Și cu ce dreptate au luat urmașii a Joroaiei tot la sîne, fără di a da clironomilor a Antemiei dreapta parte lor? Aceasta privește Dumeata singur și judecă, de nu avem noi cea mai adevărată dreptate a cere pentru vîndutele părțile noastre, toate moșiile care le ai acu în stăpînire?

VI-lea, datoria care am luat-o asupra me pentru Mironăștile moșii, împlinesc cu cinste. Banu Criciulescu au dat obiasnenia sa de împotrivă, și eu din parte noastră. Dumeaei Ghiculeasa și Strătulătoie tac pără acum și au căpătat doao soroace pără acu. Dumealui Dumitrașcu comis așijdere au început judecata sa împotrivă lor și ar fi foarte de trebuință, ca să vii dumeata făr de întîrziere spre feluri de sfătuiți și eu aștept în toate zilele veniră Dumeatale, și atunci ne vom alcătui în de noi, ce esti spre binele nostru? Și dacă vei fi drept, poți să fii Dumeata încredințat de cinstea și prieteșugul meu, cu care poftesc spre a-ți sluji ca un a Dumitale rudenie și slugă.

1820 Avgust la 10 zile.
In Hotin

Ftadeos Hajdău

*) Apliroforisi—a informa, a lămuri

Protestul românilor transnistrieni înaintat Ligii Națiunilor

În ședința Comitetului pentru ajutorarea refugiaților moldoveni transnistrieni s'a cetit un memoriu de protest contra masacrelor în masă a moldovenilor ce voesc a scăpa din „raiul“ bolșevic venind la noi.

Dăm mai jos textul memoriului destinat a fi adus la cunoștința Ligii Națiunilor.

Pe malul stâng al Nistrului, dela Kamenet-Podolsk și până la Marea Neagră locuiește o populație de 700.000 români-moldoveni blânzi și umili. Inceputurile așezării acolo în preajma stepelor fără sfârșit ale Europei răsăritene, a acestei frânturi a neamului nostru se pierd în negura vremurilor, existând indicii istorice, că moldovenii au ocupat acele locuri încă de pe vremurile expansiunii românilor dela munți spre răsărit și-a descălicărei Moldovei, veacul al XVI.

Acești moldoveni, străjerii românismului la Orient, plugari de meserie, au fost întotdeauna cei mai umili, blânzi și ascultători supuși ai statelor de cari erau stăpâniți.

Cu toate că nici odată în cursul veacurilor acești români n'au aparținut vre-unei formațiuni politice de stat românesc ei au știut să-și păstreze intacte până în zilele de astăzi conștiința lor de moldoveni, obiceiurile lor și dulcea limbă strămoșească.

Vicisitudinile istoriei au vrut ca acum 14 ani acești români să fie înglobați în Uniunea Sovietică, iar începând din anul 1925 să fie desființați de către guvernanții acelei Uniuni pentru a forma o pepinieră pentru creșterea și cultivarea unei noi generații de români comuniști cu scopul de a-i arunca apoi în momentul oportun în contra fraților lor din statul român, distrugerea căruia Uniunea Sovietică o urmărește.

Această pepinieră poartă denumirea de „R. A. S. S. M.“ sau „Republica Moldovenească“, cu capitala provizorie Tiraspol. Potrivit scopului urmărit sovietele au înființat școli moldovenești, în cari se predau copiilor moldoveni doctrinele comuniste într'o limbă stălcită moldovenească de către profesori, adunături de ocazie, căci moldo-

veni pentru acest scop nu se pot găsi. În acelaș timp sovietele au procedat și urmăresc metodic distrugerea religiei, obiceiurilor și a familiei moldovenilor. Li-se confiscă produsul muncii lor, li se sechestrează averea, ori cât de mică ar fi ea, și îi silesc cu forța de a se înscri în gospodăriile colective „Kolhozuri“, unde ei sunt sortiți unei existențe de sclavi, muncind toată viața sub conducerea unor comitete și neprimind în schimb nici măcar atât cât trebuie omului pentru a nu muri de foame.

În modul acesta Sovietele storc toată vloga din populația moldovenească cu scop de a o întrebuința pentru răsturnarea „lumei capitaliste“, prin propaganda comunizmului în lumea întrecagă, organizarea rebeliunilor, crearea dumpingurilor, etc.

Dela o vreme încoace, însă Sovietele și-au dat seama că truda lor pentru creșterea generației de români, propagatori ai comunizmului, nu dau roadele la cari se așteptau și că din contra, moldovenii sunt inadaptabili în realizarea doctrinelor comuniste preconizate de Soviete. Atunci guvernul comunist al republicii a dispus ca moldovenii treptat să fie depărtați în Siberia și în regiunea Arhanghelsc din Nordul Rusiei unde nu-i așteaptă decât moartea. De trei ani durează deja aceste deportări, la început în cazuri separate, iar dela o vreme încoace în masse compacte. Toți refugiații scăpați cu viață din R. M. declară, că în ultimul timp moldovenii sunt zilnic imbarcați în vagoane și trenuri întregi și expediați în Siberia, bărbații separat de femeile lor și acestea separat de copii lor. Nimeni însă în R. M. nu îndrăznește nici măcar prin gând să protesteze în contra acestor măsuri bestiale întrebuințate de guvernanți, căci contra acestora sunt gloanțele revolverilor și mitralierilor. Aceasta nu este decât aducerea la îndeplinire a planului infernal sovietic de a extermina complectamente această populație românească neadaptabilă comunizmului.

În asemenea împrejurări moldovenii transnistrieni cu evlavie și nădejde își îndreaptă privirile și gândurile lor spre România liberă spre frații lor, unde, cu toate accesele grele ale crizei economice, domnește ordinea, legile și libertatea. Neavând din ce alege, ei își părăsesc pământurile și căminurile lor strămoșești și în disperarea oarbă de a-și salva singura avere ce le-a mai rămas pe lume, darul lui Dumnezeu, viața, se aventurează în fuga peste Nistru, în România. Această disperare oarbă a românilor transnistrieni a ajuns în ultimul timp la gradul când ei nu mai au ce alege: or moartea

În Siberia ca sclavi la lucrările forestiere, depărtați de ai lor, or moartea imediată pe malul Nistrului, având totuși în ultimul caz o mică speranță, că vor reuși în întunericul nopții să se furișeze neobservați prin cordoanele grănicerilor sovietici și vor scăpa astfel cu viață.

Sovietelor, însă nu le convine să scape de moldoveni în felul acesta, căci, se știe de toată lumea, că orice fugar din Uniunea Sovietică este cel mai înfocat și cel mai eficace propagadist contra comunismului.

De aceia Sovietele au înzecit și au însutit numărul grănicerilor la Nistru, înfăptuind astfel un atât de puternic sistem de pază, încât scăparea refugiaților este aproape imposibilă. Și totuși, cu toate aceste măsuri draconice din partea Sovietelor, Moldovenii în disperarea lor fac ultimul efort instinctiv pentru a-și salva viață, și încearcă să fugă în România... Ei au mai fugit și înainte, câte unul și prin locurile mai adăpostite, acum ei fug în mase compacte, cu zecile și sutele, cu femeile și cu copii lor...

Numai oamenii cari știu sigur, că n'au scăpare de la moarte se pot aventura în asemenea treceri, neavând altă speranță decât aceea, că poate grănicerii se vor îndura de ei, văzând grupuri de oameni cu femei și copilași mici, fugind, și că de milă se vor face că nu-i văd...

Regimul sovietic, însă nu știe de milă... Și astfel, moldovenii fugari sunt împușcați în masă cu mitralierile, cu zecile, cu sutele, fără nici o cruțare pe tot lungul Nistrului.

Puțini supraviețuitori din masacrul, care a avut loc de curând în pădurea Olăneștilor, de lângă Ovideopol, unde grănicerii sovietici au macelărit într-o singură noapte peste 40 de moldoveni, povestesc despre viața lor în **R. M.** lucruri lugubre, cari ne înspăimântă și ne îngrozesc. Numai cu o noapte mai târziu, în dreptul Tighinei au fost masacrați cu mitraliere peste o sută de fugari moldoveni, în ochii mulțimii care de curiozitate s'a adunat pe malul nostru, privind cu groaza masacrul de pe malul sovietic, fără ca măcar unul singur din acei nenorociți să ajungă până la malul românesc. Și asemenea tragedii în masă se petrec zilnic la Nistru.

În aceste zile, când disperarea tuturor moldovenilor transnistrienți a ajuns la ultimă limită, văzând cum Sovietele își execută sistematic planul lor bestial de exterminare a populației lor românești, noi reprezentanții acelor Români, scăpați cu viață prin refugiu în Româ-

nia liberă, ne adresăm, supremului for al popoarelor și Vă rugăm ca protestul nostru în contra acestor masacrări în masă să răsună cu glas tare în lumea întreagă spre a se opri cu un ceas mai înainte aceste orori nemaipomenite în istoria lumii civilizate.

În numele celor mai sfinte principii de umanitarism, cari în totdeauna în cursul veacurilor au servit drept far înaintea tuturor popoarelor în calea lor spre lumină și civilizație, — noi protestăm în contra acestui măcel infernal de pe malul stâng al Nistrului.

În numele principiilor înălțătoare de iubire către noi, astăzi apelăm la toți aceia, cari au știut să protesteze cu vehemență și cu îndărjire în toate cazurile similare de o importanță înfinit mai mică.

Unde sunt și de ce tac soldații umanitariști din lumea întreagă cari și-au ridicat atât de sus glasurile lor indignate contra executării comuniștilor Sacco și Vanzetti ?

De ce o tăcere de mormânt domnește astăzi în rândurile acestora cari au știut să protesteze în toate colțurile pământului contra împușcării accidentale a celor cinci comuniști dela Soroca ?

De ce Camera engleză nu este astăzi sezizată de interpelările indignate ale deputaților puși în mișcare de toți umanitariștii lumii ?

Unde sunt acei Henri Torres și Henri Barbusse cari știu să ridice protestele lor în numele umanitarismului mondial or de câte ori cade un păr de pe capul comuniștilor ?

Oare să nu fi ajuns încă la ochii și urechile lor strigătele de groază a bieților moldoveni de pe malul Sovietic al Nistrului ?

Nu sunt oare zilnic cercetați la noi de către ziariștii streini, moldovenii scăpați cu viață din aceste maceluri ?

Noi așteptăm cu nerăbdare să se producă proteste la Geneva, la Londra, la Paris, la New-York în toate camerele de deputați, în toate ligile pentru apărarea drepturilor omului, în toată presa...

Nu putem să ne închidem ochii și urechile, să ne astupăm gurile și să rămânem și muți la țipetele de groază mortală și de ultimă disperare ale moldovenilor transnistrienți cari mor cu sutele și miile sub gloanțele mitralierilor și sub loviturile de baionete ale Hunilor din Uniunea Sovietică...

Semnat de membrii

„Comitetului Românilor Transnistrienți“

RECENZII.



Romanul unei Basarabii. Un fruntaș al vieții politice și culturale din Basarabia mi-a pus la îndemână cele două volume „In preajma revoluției”, ale romanului d-lui C. Stere. Cu modestia sa caracteristică și bănuitoare, oarecum moldovenească, de

oameni, m'a invitat să-mi spun părerea. Mă execut. Cu atât mai mult, cu cât am fost amestecat în viața culturală și obștească a celor doi oameni, din diferite puncte de vedere.

Mai tirziu, ceva mai târziu, „Adevărul”, care îmi suportă, din când în când, producțiile stilistice, după războiu, mai mult general politice, pe când până la „front” mă ocupam, oarecum sporadic, și cu viața literară în „Viața Românească”, mi-a făcut cinstea să-mi trimită cele două volume ale d-lui C. Stere.

Dealtmintrelea, de cel de al treilea nici nu prea aveam mare nevoie. Nuvela „In voia valurilor” de C. Niștruș, publicată în „Viața Românească” și reproducă apoi în biblioteca „Căminul”, îmi dă oarecare idee, de ce va fi volumul III.

Deosebirea e că acolo e vorba de Ion Răutu, și acum despre Vania Răutu.

Am putea spune că preferim pe Ion Răutu, creat pentru regășenii de până la războiu, crescuți în cultul lui Tolstoi, Dostoievski și Turghenev, cu „Contemporanul” lui Nădejde, decât acest Vania, devenit banal și pentru plutonieri.

Nu intră în cadrul acestor câteva considerații tot ce se poate spune despre acest roman. Chiar dacă pe alocuri creația schiopătează, masa

de personaje și problemele, pe care le pune, sunt colosale. Nu e o întâmplare că cele două dări de samă, mai inteligente, pe care le-am citit, din întâmplare, se pun, una din punct de vedere estetic și cealaltă din punct de vedere politic — social. E un roman, care răscolește toate punctele ve vedere.

E un amestec de literatură propriu zisă și de sociologia literară, care, pentru sufletele, oarecum adânci, au însemnătatea lor.

Dar, după noi, Basarabia e alta, dela 1920 până acum, aproximativ, ca în toate epocile literare și politice, decât aceia, pe care, printre rânduri, și-o inchipue autorul. Dealtmintrelea e, oarecum nu fenomen natural, și nu aceasta a urmărit autorul.

Nu dela distanță se pot cunoaște lucrurile. Un Anatole France; atât de veșnic în spațiile și istoria Egiptului, spune că n'a învățat mai mult în viață decât plimbându-se prin străzile-și foburgurile Parisului.

De acela d. Stere e al unei Basarabii, acela pe care a cunoscut-o

Romanele d-sale sunt romanele unei inadaptabilități pe lângă care inadaptabilitatea, relevată cu talent de un mare scriitor, și interpretată și cu mai mult talent de un și mai mare critic, rămâne o simplă inadaptabilitate, comodă.

Inadaptabilitatea eroului din acest roman e tragică; — tragică, fiindcă e extrem de intelectuală, — e tragedia unui neam, care ar fi fost și așa de tragică, fără anumite accente oratorice inevitabile; — e tragedia taciturnului în fața longevității; — e, în general, tragedia veșnică a intelectului; e cărarea prăpăstioasă, în care înfloriturile literare joacă tot așa de puțin rol ca în opera marilor nedreptățiți.

C. ALEXANDRESCU.

„Teatrul lui B. P. Hașdeu” este titlul unui studiu de analiză estetică-literară al d-lui Opreșanu Horia, autorul ne declară chiar în prefața studiului său, că nu a citit ceea ce au spus alții despre teatrul lui Hașdeu și deci nu a fost cu nimic influențat de criticii anteriori, cari au fost, după el, sau prea severi sau prea indulgenți în analizele lor critice. Autorul voind să evite astfel cunoașterea altor păreri, nu ne prezintă nici un progres în studiul său, reeditând severitățile critice ale lui P. P. Carp dela 1867. Omitând să releveze și partea bună din teatrul hașdean, evitând o fixare istorică, în timp și comparativă a acestui teatru, autorul trebuia fatal să-și încheie studiul său grăbit, superficial și compus într-o limbă și un stil prea puțin îngrijite și clare, neobicinuite la un critic, cu o nedreaptă condamnare.

Mai relevăm că autorul a neglijat cu totul începuturile teatrale ale lui Hașdeu, despre care a tratat colaboratorul nostru d. Liviu Marlan în ale sale „Contribuțiuni la istoria literaturii române din veacul al XIX” (1927).

În resumat: autorul n'a reușit „să acopere lipsa unui studiu asupra teatrului lui Hașdeu”, după cum ar fi dorit și după cum am fi așteptat și noi.

—U—N

Lt. Colonel I. A. Popescu II. Basarabia; studiu istoric, politic și etnografic. Tip. Eparhială—Cartea Românească. Chișinău. Un vol. de 118 pg.

Lucrarea de mai sus a D-lui Colonel Popescu, este scrisă într'un avânt de patriotizm luminat și documentat, ca să servească ca un fel de evanghelie pentru populația autohtonă a Basarabiei și ca o protestare contra contestărilor la dreptul nostru de viață și stăpânire pe acest colț de pământ românesc.

Dacă o privim însă din punct de vedere strict științific, lucrarea prezintă lacune, pe cari le-au observat chiar intelectualii basarabeni (cu cari am stat de vorbă) și pe cari le semnalăm pentru ca autorul să le facă să dispară la o viitoare ediție pe care i-o urăm din toată inima.

Orice studiu istoric are neapărată nevoie de o introducere geografică. Nu se poate înțelege nimic din istoria unei țări sau chiar a unei provincii, dacă mai întâi nu se descrie sumar pământul cu înfățișarea fizică a acelei țări sau provincii. Cum ai putea zugrăvi splendorile civilizației asiro-chaldeene sau egiptene, dacă prealabil n'ai descrie câmpia Mesopotamiei udată de cele două fluviu sau valea Nilului cu revărsările sale periodice?

Constatăm apoi repetiții inutile la urmele romane din Basarabia și la populația Basarabiei. Să ne mărginim la un singur exemplu: blocul de marmoră cu inscripții latine găsit la Cetatea Albă și transportat la muzeul din Odessa, e amintit la pg. 8 rândul 9, la pg. 19 rândul 8 și la pg. 38 rândul 11, repetându-se exact același lucru de trei ori.

La capitolul despre cetățile basarabene de pe Nistru, Răut și Dunăre, e de neapărată nevoie pentru înțelegerea textului, să se intercaleze câteva planuri în care să se vadă spre ex. că la Cetatea Albă sînt trei cetăți, la Tighina două (una geneveză în interior cu poarta la Nistru, și tabia turcească externă cu intrarea spre uscat) iar la Soroca numai una.

La capitolul Mănăstirilor, dacă nu s'a precizat că sînt toate clădite în codri, unde era locul de refugiu al populației românești și unde întotdeauna s'a cântat în limba moldovenească, să se dea măcar 2—3 schițe cartografice, căci cartea aceasta trebuie să servească nu numai ca o orientare pentru oamenii cu'ti, ci și ca un fel de ghid practic pentru marele public. La acest capitol lipsesc două mănăstiri de pe Nistru: Chițcanii sau Noul Niamț și Saharna de lângă Rezina. Dacă la pg. 77 se pomenește de Vasile Lupu, trebuie de arătat ctitoriiile acestui Domnitor în Basarabia: Soborul din Orhel și Sf. Nicolae din Chilla.

Nu sîntem de părerea autorului că cetatea Chilia a fost pe malul drept al brațului cu același nume. D-l Colonel Const. Botez într-o lucrare originală ce va apare în volum și

care e scrisă în urma unor îndelungate cercetări la fața locului, ne-a convins într-o conferință ținută la Secțiunea Geografică locală, că cetatea a existat pe *malul stâng* al Chiliei, într'un ostrov.

Ca încheiere, sintem de părere că la sfârșitul cărții e necesară o hartă a Basarabiei fie fizică, etnografică sau istorică, ca să servească drept călăuză pentru cititorul strein de această provincie.

G. Rașcu

Secretarul Secțiunei
Geografice locale

Mihail D. Ralea. Note de drum din Egipt. Foiletoane publicate în Adevărul literar și artistic (Sept — Oct. 1931).

D-nul Mihail D. Ralea are talentul de a fermeca pe cititor prin variația stilului plin de culoare și presărat cu anecdote și ironii. Atenția e pironită dela primele rânduri; citești până la sfârșit cu o ușurință fără seamăn și nu obosești oricât de lungă ar fi călătoria.

Raidul prin țara Faraonilor se începe după cum era și natural cu Alexandria, portul unde acostează vapoarele serviciului nostru maritim. Autorul n'are vreme decât să traverseze orașul, dar ce real zugrăvește ansamblul! „Străzi europene, alinate, piețe somptuoase, cheiuri elegante, oraș curat, alb, modern ca o plajă engleză și cosmopolit ca Marsilia ori Constantinopol”. Deschid din nou Viața Românească și recitesc fraza D-lui Demostene Botez, de care am vorbit în numărul trecut: „case joase și murdare”. Contrastul e izbitor!

Delta Nilului: peisaj olandez. Adevărat, dar o Olandă cu cerul albastru de safir!

Marea metropolă arabă e descrisă magistral. Viața de stradă cu bazarul oriental unde furnică o populație atât de pestriță în țipete și mișcări epileptice; indolența populației indigene ținută de veacuri sub tirania absolutizmului, a tradițiilor și a căldurii; contrastul dintre viața de noapte a Cairului cu orchestre, danciguri, case de prostituție, cinematografe și lumină electrică cu mor-

mintele tăcute ale cimitirelor, moscheelor, piramidelor și muzeelor pline de sarcofagii; idealizmul studenților musulmani dela universitatea El-Azhar: toate te farmecă, te pasionează, te subjugă.

Despre unica minune rămasă din cele șapte ale antichității, autorul n'are decât șapte cuvinte. „Piramidele nu dau nici un fior artistic”. Despre Sfînx, nimic. Prea mare zgârcenie, pentru cea mai de seamă atracție a Egiptului!

Începe apol călătoria în Egiptul de sus. Comparația între pustul de nisip și pustul lichid al mării — cu lumina lor variabilă și cu nomazi eroi ce nu se opreau decât în oaze sau pe insule, impresionează mai puțin, fiindcă le întâlnești sub diferite forme la toți călătorii. Aerul pur din deșert este însă o realitate de cari puțini își dau seamă: uscăciunea ucide toți microbii, în special pe cel al ftiziei. Spitalul de tuberculoși din Heluan e renumit în tot nordul Africii.

Lungul șir de cavouri săpat în stâncă până departe în Nubia, face din țara Egiptului, cea mai vastă metropolă ce impresionează pe orice vizitator. Egiptenii — după cum atât de just spune autorul — se preparau pentru sfârșitul vieții și au reușit să suprimă teroarea aceasta a morții. Locuința lor de veci, e maiestasă și durabilă. Vizitezi un cavou și prezența morții nu te înfioară. Picăturile de pe pereți zugrăvesc viața. Cerul senin și uscăciunea au suprimat putrezirea cadavrelor. Aceiași impresie a încercat-o și scriitoarea Princesa Bibescu, în admirabila sa carte „Jour d'Egypte”.

Assuanul sau Perla Nubiei nu se află la 2000 klm. în sud de Cairo, cum afirmă autorul; ci numai la 800. Nici Kartum nu e așa departe!

Izolarea pe care a simțit-o D-l Mihail Ralea în Sudan și pe care o compară cu un palmier sădit în Polonia, e o nostalgie a dorului de țară pe care o simte orice călător izolat printre streini, la prea mare depărtare de ai săi. Călătoriile acestea trebuiesc făcute în societate; altfel melancolia cuprinde repede sufletul.

Isprăvind lectura impresiilor, constatăi că autorul a avut de scop a face o călătorie de agrement și nu una științifică. Regretăm că n'am avut-o pe cea de-a doua, după cum autorul o regretă că a făcut-o pe cea dintâi. Gh. Rașcu, profesor

Mihai D. Ralea. Memorial. Note de drum din Spania. Un volum de 176 pg. Editura Cultura Națională. Prețul 80 lei.

Nu cunosc în toată literatura noastră decât două lucrări despre Spania: a D-lui N. Iorga și a D-lui M. Ralea. Puținul români au ajuns în acest colț extrem apusean al continentului nostru și încă mai puțin s'au încumetat să-l descrie. Autorul prezintă publicului cititor o lucrare pe baze serioase științifice și cu talentul ce-l caracterizează o dată sub o formă extrem de plăcută, într-o limbă ușoară, curgătoare, fără cataracte. Notele originale, comparațiile reușite și descrierile plastice pline de farmec, abundă în toate capitolele. Lucrarea cuprinde trei lumi: turcească, italiană și spaniolă, complect separate și bine conturate.

Orientul e redat în mișcarea lui vitală, modernizată sub regimul lui Kemal-pașa și în note de ansamblu, fără detalii. Constantinopolul, acest oraș al tuturor și al nimănui, e o simplă escală în călătoria autorului. Feeria Bosforului gustată dela distanță și panorama unică în lume a moscheelor și minaretelor, nasc în sufletul cititorilor ce n'au văzut acest paradis pământesc, dorința vie de a-l vizita.

După Cornul de aur, golful Neapole! Mulți au comparat aceste două colțuri de Europă și nimeni nu s'a putut pronunța care e mai frumos. Cele două rivale merită să fie văzute de orice om cult. Din punct de vedere omenesc, multă asemănare. Aceiași mulțime care furnică fără scop și fără grijă sub un cer veșnic senin și plin de lumină, într'un decor multicolor ce te lasă în extaz. Și aici regimul fascist cu mizeria și grandomania lui, vrea să creeze cu greu o lume nouă. Apoi autorul ne

plimbă prin orașul lumilor moarte a Pompeiului dezgropat, descris de atâtea călători streini și români. Dela Neapole atingem Marsilia și intrăm în Spania. Barce'ona, Madridul, palatul Escorial, Toledo, Sevilla și Grenada, defilează rând pe rând prin mintea cititorului fascinat. M-reă Montserat, Prado—cel mai mare muzeu din Europa în ce privește colecția de tablouri, moschea Califilor din Sevilla, cu sute de coloane având catedrala lui Carol Quintul în mijloc, catedrala catolică enormă din apropiere, turnul Giralda odată plin cu aur până în vârf, precum și splendidele comparații între Rusia și Spania, aceste două extremități ale Europei, dualitatea spaniolă cu războinici și călugări, pasiune și penitență, amanți și preoți, căzărmi și mănăstiri, asemănarea dintre Tiganii și Evrei, ambii izgoniți din Spania împreună cu Arabii, totul este extrem de instructiv și pasionant.

Ici și colo găsești însă, date necontrolate și chiar contraziceri.

Pg. 16, Chinezii... navigatori! Mai departe: „când te gândești la originea lor trebuie să invoci spiritul mobil al mării“ (pg. 27). E mare deosebire între Chinezi și Japonezi. Cel dintâi au fost tot timpul popor de agricultori iubitori de pământ, ca și felahii din Egipt. Aveau oroare de mare care pentru ei era *taifun* sau *diavol*, după cum pentru Egipteni era ținutul lui Set, dușmanul lui Oziris. Când populația s'a înmulțit peste măsură și n'o mai putea hrăni ogorul sleit, a radiat pe corăbii streine până în Australia, Madagascar și coastele de apus ale Americii, ocupându-se cu negustoria, de unde și porecla de *Evreii orientului*.

La pg. 14 „marea are variații extrem de limitate“ și apoi contrazicere: „marea și-a schimbat iarăși rochia în cochetăria ei nesăturată. De azi dimineată a purtat cel puțin zece veșminte. Acum încearcă unul nou, țesut din verde și spumă...“ (pg. 41). Expresia „istmul de Corint, istmul de Suez“ sună prea franțuzește. Ce caută acel *de* în limba noastră?

Șarpele boa în Congo (pg. 69) și mygala tot în Congo (pg. 70). Ambele

fac parte din fauna caracteristică a Americii de sud (pădurea selvas).

Montserrat nu are altitudinea de 1500 m., ci numai 1238! Madridul nu e la 1000 m. deasupra mării, ci numai la 650! etc.

Cu toată lecția prea lungă despre pictura spaniolă, când ai ajuns la sfârșitul cărții, simți în suflet regretul că volumul s'a terminat, apoi că întreaga lucrare n'are în text nici o fotografie (afară de cea a autorului) și dacă e mai mult ca sigur, că această carte va cădea în mâna studenților și chiar a elevilor, atunci o hartă la sfârșitul lucrării cu itinerariul urmat de autor, se impune.

G. Rașcu, profesor

Dr. D. I. Vasiliu. Note de călătorie în America de sud. Ed. Universul. Vol. de 119 pg. cu 46 clișee. Preț 25 lei.

O cronică de ziar, a călătoriei celebrului Doctor neurolog Gh. Marinescu, E o amestecătură fără sistematizare de geografie, istorie, drept, economie politică, medicină, diplomatie, ziaristică și reclamă. Din nefericire, celebra hartă pusă pe coperta cărții, te face să nu mai poți aprecia lipsa erorilor din text. Lumea nouă e luată după o scară diferită decât cea a lumii vechi; așa că Africa de 30 mil. km² a ieșit jumătate cât America de sud, care are numai 18 mil. km². Apoi itinerariul vaporului pornește dela Genova, port la marea Adriatică (?) Lisabona port în Spania la golful Gasconiei (?) Barcelona port în Portugalia la ocean (?) Alger port la ocean în Maroc (?) Casablanca în Rio de oro (poseziune spaniolă) și las Palmas pe continent (!)

Cartea fiind dată la chioșcurile de ziare, s'a vândut ca pâinea caldă — dar au de ce râde chiar școlarii!

G. Rașcu, profesor

Despot Vodă, faimosul domn aventurier al Moldovei ne era cunoscut aproape numai din drama cu același nume a lui Alecsandri. Scriitorul C. Gane, un tânăr povestitor de talent; a ținut să ne dea o foarte intere-

santă biografie romanțată, bazată pe multe documente noi, puțin sau deloc cunoscute. În lumina acestora Despot nu apare sub altă înfățișare decât cea cunoscută din drama lui Alecsandri. Biografia, apărută într-o serie de folietoane a ziarului bucarestean „Curentul” (la sfârșitul lui 1931), merită să fie reproduse în volum.

—U—N

REVISTA REVISTELOR

Dintre revistele mai importante, care au apărut în țară în ultimele decenii numai câte-va mai trăesc astăzi în metamorfoza unei noi vizi, cu alte suflute în vechile trupuri Pomenesc „Viața Românească”, „Convorbiri Literare”, „Gândirea” și „Adeverul Literar”.

Generația actuală a cetitorilor mai tineri ignorează integral sau abia dacă-și mai amintește despre amvoanele culturale cari au avut o însemnătate atât de covârșitoare pentru literatura românească.

Totuși acei pe cari literatura continuă să-i intereseze știu ce aport au adus reviste ca; „Viața Românească” pe vremea când apărea sub direcția d-lui Stere; „Convorbiri Literare” la care au debutat Alexandri, Caragiale, Conta, Creangă, Maiorescu, Naum, Iacob Negruzzi, Diliu Zamfirescu, etc.; „Luminătorul” căruia i-au dat tot ce au avut mai bun: Haret, Coșbuc, St. O. Iosif, Vlahuță, Dunăreanu; „Viața Nouă” a lui Densușianu cu tendințele ei spre modernism, reprezentat prin poeziile lui Ervin (Densușianu), M. Cruceanu, Al. T. Stamatiad, etc.; „Revista celorlalți” (1908) cu simbolismul ei accentuat, având în frunte pe Ion Minulescu admiratorul și transpunătorul în românește a lui Villiers de L'Isle Adam, H. de Régnier, Albert Samain, Rimbaud, etc.; „Convorbiri Critice” (1906) cu colaborarea lui Cerna, Dragoslav, D. Ioanițescu, Corneliu Moldovanu, Cincinat Pavelescu, Em. Gârleanu, Nanu, Donar Munteanu, etc. „Linia Dreaptă” (1904); „Viața Socială” cu Cocosă, Argezi, Gala Galaction, Davidescu,

etc.; „Literatorul” lui Macedonschi; „Versuri și Proză” cu I. M. Roșca, Bacovia, Macedonschi etc. „Grădina Hesperidelor” (1912) cu Stamatiad, D. Anghel, Hidalgo, etc.; „Simbolul” cu Tristan Tzara, I. Vineanu, Adrian Manu, Emil Isac, etc. „Viața Literară” a lui Ilarie Chendi; „Noua Revistă Română”, a lui Rădulescu Motru care l’a lansat pe răposatul critic Trivale; apoi cele mai noi ca: „Flacăra” lui C. Banu; „Luceafărul” lui Tăslăuanu, „Lamură” lui Brătescu-Volnești, „Cugetul Românesc” editat de „Cartea Românească”, etc., etc.

Tabloul acesta nu este desigur complet. Au mai apărut și dispărut între timp și alte reviste. Scopul meu nici nu era de a face în acest loc o statistică amănunțită a publicațiilor literare mai vechi și noi. Am voit doar să subliniez în treacă importanța pe care o au pentru viața culturală a unui popor revistele și să remarc nașterea câtorva noi reviste apărute de curând în Capitală menite a lua locul, în spiritul vremii actuale, a unora din cele dispărute.

„România Literară”, gazetă săptămânală de critică, informație literară, artistică și culturală, apare sub conducerea d-lui Liviu Rebreanu. Ultimul număr — al cincilea — este închinat centenarului lui Goethe.

Colaboratorii obișnuiți ai revistei sunt d-nii Argehezi, C. Teodorescu Al. A. Pilipide, Ion Marin Sadoveanu, Camil Petrescu, Perpesecius, etc. În primul număr d. M. Sebastian a publicat o interesantă dare de seamă asupra romanului „Papucii lui Mahmud”, de d. Gala Galaction (Gr. Pișculescu) profesor la Facultatea Teologică din localitate.

„Secolul” vrea să fie continuarea răposatelor „Ramuri” din Craiova. D. Făgețel, unul din promotorii revistei craiovene, o spune aproape răspicat în prolegomena primului număr al Secolului. „Secolul”, deși cu altă croială și alt caracter, ține totuși să cuprindă și o parte din rosturile pe care le-a avut revista craioveană.

Conformându-se titlului *Secolul* își extinde număr cu număr raza

preocupărilor, atingând aproape toate problemele politice, economice, culturale și sociale la ordinea zilei.

În numărul 2 de la 21 Februarie găsim alături de o schiță de Gib. Mihăescu și o descriere a unui colț dalmatian de Otilia Ghibu-Silviu, patru strofe intitulate „Un marș Nou” semnate de cunoscutul poet naționalist I. U. Soricu. Ele denotă un reviriment puternic în felul de a gândi al poetului ajuns la maturitate.

Reproducem bucata în întregime ca cei cari cunosc caracterul poeziilor de altă dată ale d-lui Soricu să poată face comparație.

Pe stradă trece regimentul,

Soldații tineri cântă 'n cor.

— „Noi mergem să murim în luptă”...
Răsună versu 'n marșul lor.

De ce această tinerețe

Afirmă numai să murim?

Îi râde 'n față viitorul

Și nu cântă să birum?

Sărmană fire omenească

Purtată de-al pierzării vânt.

Când vei ajunge să pui stavili

Distrugerei de pe pământ

Căci și 'n cântata biruință

Noi duhul morței îl simțim...

Copii, veni-va oare ceasul

Ca să cântăm ca frați Muncim?!

Printre colaboratorii „Secolului” întâlnim aproape în fie care număr numele d-lor Valjean, Argehezi, Gongopol, Ion Sângheorgiu, Toni, Milcu, etc.

„Limba Română” este o revistă deasemenea tânără. Apare deabia de 6 săptămâni. Calaborează la ea: F. Aderca I. A. Basarabescu, Al. Bîlculescu, Vladimir Carbasca, Horia Dobridor, Radu Gyr, Nanu, Lascarov-Moldovanu etc.

Tendințele revistei? Se pare că n’are deocamdată nici o tendință în afară de aceea de a voi să fie o bunicică publicație socială literară și artistică.

În numărul 5 găsim câte-va frumoase strofe intitulate *Tren*, și semnate Radu Gyr:

*Pun fruntea 'ncet pe geamul stră-
limpezit de cer*

*E de metal câmpia și grăul e
răscopt...*

Canton 107... Canton 108...

Și apoi, după o serie de reflecții în care stațiile de cale ferată evocă poetului stațiile vieții în care cine știe cine ne așteaptă dar în carii noi, din goană, nu putem opri și coborâm din potrivă zadarnic în alte stații unde nu ne așteaptă nimeni, — poetul vede deodată

*cum stă trenul micuț de
tinichea.*

*Cu roțile stricate, când nu-mi tre-
cea prin minte*

*Ca să-l compar cu viața ci mi-l
trăgeam 'nainte*

*De sfoara lui, prin toată copilăria
mea!...*

„Observatorul social-Economic” — Din Cluj ne vine numărul triplu, 2, 3, 4, al unei reviste astfel intitulată. „Observatorul Social — Economic”, apare trimestrial, consacrat exclusiv studiilor și anchetelor social-economice. Editura revistei a fost inițiată de un grup de profesori dela Academia de Inalte Studii Comerciale și Industriale din Cluj. Revista publică și rezumate în limba franceză a unei părți din sumar.

Broșura de care ne ocupăm conține peste 300 pagini cu articole de specialitate semnate de d-nii Georges Blondel, Mihail Manolescu, Gerard Horary, G. Moroianu, etc., etc.

„Furnica”, organ de cultură și propagandă cooperatistă apare în localitate de două ori pe lună.

În ultimul număr d. V. Ghenzul un bun cunoscător în materie de cooperatie se ocupă de reorganizarea agriculturii, părerea autorului este că nouă lege pentru îndrumarea agriculturii nu conține la bază elementele necesare pentru soluționarea problemei.

A. T.

INSEMNĂRI.



Aristide Briand —

Moartea, care creiaza pentru cei mai mulți dintre oameni o nouă prezență, i-a dat în sfârșit lui Briand caracterul pe care luptele politice au căutat să-l smulgă cât timp a fost în viață. Violentele atacuri ale unei părți din presă au

denaturat în fața opiniei publice și rolul și persoana sa.

Ce-l reproșau adversarii? Că a voit din toată inima să consolideze pacea și să reconcilieze Franța cu Germania a căror inimizitate stăruitoare abătea peste omenire cataclisme periodice? Nu e deloc paradoxal dacă spunem că aceste reproșuri constituiesc pentru cel răposat atât de trist aproape în exil, cele mai mari elogii.

Briand a fost promotorul și apostolul păcii internaționale. Timp de 30 de ani omul de stat dispărut a împregnat cu punctul său de vedere politica internă ca și politica externă a Franței.

Pentru Franța democratică, unde în ultimii douăzeci de ani abia dacă a apărut lei colo câte un om de stat de format apreciable pe scena politică, dispariția lui Briand înseamnă o pierdere cu adevărat enormă. De fapt dacă lăsăm la o parte câteva excepții, politica franceză este condusă și astăzi încă de generația antebelică. Și în fruntea acestei generații se vădiază la anumite prilejuri mereu aceiași trei generali: Briand, Tardieu, Poincaré. Trei, mai puțin unul, fac doi și oricât de excelente ar fi cele două capete rămase nu se poate ca viața politică a Franței să nu se simtă stingerită că va sta de aici încolo în unele privinți numai pe patru picioare.

Marele ziar „Le Temps” ocupându-se de moartea lui Briand spune la încheiere că cel mai bun mod pentru Franța de a onora memoria marelui breton este de a merge pe urmele

lăstate de ei, pătrunzându-se de spiritul lui.

Depinde însă și de celelalte popoare — printre cari Franța nu este decât un popor — de a se conforma, în interesul concordiei între națiuni, de exemplul dat de Briand a cărui întreagă politică n'a încetat de a fi inspirată până în ziua când a închis ochii de nobilul și gloriosul ideal al păceii mondiale.



Charles Gide, Știința socială a pierdut zilele trecute prin moartea lui Charles Gide pe unul din înfățișătorii ei cel mai autentic.

Opera rămasă în urma lui este vastă și fixează pe autor în istoria științei și doctrinei lor economice în loc de frunte. Gide a fost teoreticianul solidarismului economic și propagatorul cooperăției integrale.

Progresele cooperăției mondiale s'ar putea spune că se datoresc în mare parte propagandei sale ca promotor a doctrinei cooperatiste.

La congresul cooperatist din 1929 care a dat loc la cunoscutul antagonism între socialiști și delegații sovietici cari susțineau cooperăția în scopuri politice, Charles Gide s'a ridicat impetuos împotriva aservirii cooperăției intereselor de partid.

Principalele sale lucrări sunt „Principes d'Economie politique”, „La Coopération”, „Economie sociale” și „Histoire des doctrines économiques depuis les Physiocrates jusqu'à nos jours”.

A. T.

CULTURALE.

Serbătorirea lui Goethe, cu prilejul aniversării centenarului morții sale, s'a făcut la Chișinău, în ziua de 20 Martie c., în sala festivă a „Societății culturale germane” din localitate. Serbarea a fost deschisă de către președintele societății Dr. Flem-

mer. Cuvântarea festivă despre viața și opera poetului a fost rostită de pastorul Gut Kewitsch. După aceasta s'au rostit cuvinte omagiale din partea diferitelor naționalități: director Marian (românește), consul Seguinand (franțuzește), profesor Liubomudrov (rusește), consul Uzdovsch (polonește), Dr. Ghiul (din partea armenilor în reșește), Dr. Perliss (din partea evreilor în nemțește), profesor universitar și decan Popescu-Prahova (din partea facultății de teologie, în nemțește).

A mai vorbit d. Ewers despre concepția de viață a lui Goethe.

În partea doua a serbării au urmat, după program, patru recitări din poeziile lui Goethe și un quintet de voci („Ergo bibamus” de Goethe).

Ca partea treia și ultima din program s'au reprezentat diferite scene din partea I a lui „Faust”, în care s'au distins prin jocul lor toți cinci interpreții-amatori ai rolurilor lui Faust. (Dr. Wohlgemuth), *Mephistopheles* (prof. Baernerle), *Wagner* (Brönske), *Elevul* (Strobel) și *spiritul* (Mildner).

A participat un public numeros, distins, de diferite naționalități în majoritate membri ai coloniei germane.

A fost o serbare înălțătoare, care s'a desfășurat într-o atmosferă de caldă cordialitate și în care geniul marelui poet al Germaniei și omenirea a fost serbătorit cu toată pietatea și demnitatea cuvenită.

—X—

Vasile C. Braiesku, vechiul ziarist ieșan ce lucrează în vremea de pe urmă în Basarabia, aduce interesante contribuțiuni la istoria presei românești din Basarabia în trei articole, publicate în No. 38, 39 și 45 din ziarul local „Curierul”. E vorba despre „Basarabia” lui D. Gavrilă (1906—1907) și „Basarabia reînviată”, întemelată la Iași de d-sa împreună cu Leonida Stamati (1907). Se fac și interesante aprecieri asupra atitudinii revoluționare — internaționale și patriotice-românești a ziarelor și zăriștilor basarabeni din acea vreme.

—U—N

„Domnia Arnăuțului“, nvela Istorică cu subiect moldovenesc-basarabea a lui Alexandru Hașdeu, singura sa lucrare redactată în românește (din câte cunoaștem până acum) a fost editată în broșură și însoțită de o introducere și note explicative de către colaboratorul nostru d. Liviu Marian. A apărut la „Cartea Românească“ și se vinde cu 15 lei exemplarul. Cetirea nvelei se recomandă în special tineretului școlar.

—X—

LOCALE.

Stări sanitare basarabene. Dr. Funariu P. Liviu, numit la 1 Ianuarie a. c. medic al Circ. Sârcova Jud. Orhei, a căutat să cerceteze care este starea Sanitară reală a locuitorilor din cele 8 sate ale Circ. sale.

Izbit de marea mizerie fizică și morală în care a găsit că traesc locuitorii satelor de mai sus, a crezut necesar să dea alarmă sau cel puțin să atragă atențiunea celor îndreptasupra situațiunei dezaastroase în care se găsec acele sate și ca ele toată populația satelor noastre. În acest scop a tipărit într'un „Buletin“ de 16 pagini toate cercetările ce a făcut în Circ. sa în prima lună de contact.

După ce întocmește harta Circ. sale în care Românii sunt 69, 30%, iar celelalte nații 30, 70%, ne face o descriere sumară a două sate, Sârcova și Fuzovca, locuite de mase mai compacte de maloruși (3325) oameni răi și foarte îndărătnici.

În capitolul Igienei rurale, autorul ni descrie felul de viață al moldoveanului basarabea, sărac lipit-pământului, trăind cu toată familia compusă din 9 suflete (din cari două tuberculoase), locuind într'o singură cămăruță și dormind în cpmun pe cupotul din mijlocul camerei.

La o masă scundă și rotundă mănăncă tatăl cu cei 8 copii, dintre cari 2 cu tuberculoză deschisă, servindu-se toți numai de 3 lingurii! O mămăligă și un blid cu varză fumegândă eră tot ce se putea vedea pe

masa lor și erau bucuroși și de acestea!

În cameră relativ frig, căci nu se ard lemne, ci paie sau tulpine de floarea soarelui dacă există, dacă nu, numai bălegar uscat. Pereții casei, umezi, picură apă, iar în odăea vecină guiță de obicei căți-va purcei.

Ca să fie mai cald în cameră, se aștern paie pe jos, cari apoi se umezesc și se murdăresc, ca apoi din putrezirea lor să rezulte un miros greu care, adăugat la aerul prea puțin și viciat, produce o atmosferă aproape irespirabilă.

Mizerie mare și pe lângă casă, care n'are nicio împrejmuire mizerie mare și la puțl de unde trebuie să se ia apă, în jurul căruia este un ghețuș pe care abia te poți ține!

În Circ. Sârcova există un dispensar, dar care nu are mai de loc medicamente, deși acestea sunt cerute în mod stăruitor de această populație bătută de Dumnezeu, dar, bine înțeles să-i se dea fără plată.

În capitolul activității sale vedem că tuberculoza, sifilisul, paludizmul, scabiă, etc., sunt boalele sociale cele mai frecvente.

În cursul lunei Ianuarie s'au dat 361 consultațiuni, dintre cari 95 la dispensar, restul de 266 la domiciliul bolnavelor. Acest mod de a vedea bolnavii în mediul lor de acasă, este cel ce dă adevărată lumină a stării sanitare și el face să se atragă atențiunea tuturor asupra marilor plăgi sociale cari macină încet dar sigur acest neam oropsit.

În ce privește Școalele rurale, ele sunt extrem de murdare, fără latrine, iar coopiii, cei mai mulți bolnavi de răie, se scarpină prin toate colțurile și sunt atât de străvezil din cauza lipsei de aer și de hrană.

Tabloul înfățișat de Dl. Dr. Funariu B. Liviu, care după nume pare să fie un tânăr medic ardelen, îl cunoaștem foarte bine! Dar ce se poate face azi, când toate lipsesc și lipsește mai ales înțelegerea adâncă ca și iubirea de oameni. Ii pasă cuiva, că acest minunat material uman se stânge din pricina neștiinței și a mizeriei și trupește și sufletește?

Nouă, ca și tânărului medic pribegit pe meleagurile acestea, ni se strânge inima de durere când vedem că se duce, încet, încet, toată viața unui neam care ne este așa de scump, fiindcă este al nostru, da nu putem

face mai nimic. Și aceasta este și marea durere a tânărului medic rural. Durerea lui e și durerea noastră ca și a tuturor oamenilor de bine.

Pasteuranaus.

S'AU PRIMIT LA REDACȚIA „V. B.”

1) **„Poporul românesc”** — foale bisăptămânală pentru folosința muncitorilor dela sate și orașe, cu articole semnate de T. Gr. Opreșan, Th. Gătuțescu, G. V. Botez, d-r I. Gheorghiu și alții. Se prezintă simpatice la înfățișare și cu bogat material informativ. Abonamentul pe an 120 lei. **Redacția:** Gara Chitila, jud. Ilfov.

2) **„Gratul Satului”** — revistă lunară ilustrată de cultură și îndrumare pentru popor, cu articole semnate de prof. univ. Ion Simionescu, d-r S. Irimescu, Alboteanu-Recea, preot Gh. Ionescu-Kirnoși, Șt. Cosimbescu și alții. Poezii și folclor. Abonamentul pe an 60 lei pentru sate și 100 lei pentru orașe. **Redacția:** București, Calea Victoriei Nr. 34.

3) **„Macedonia”** — revistă lunară consacrată studiului problemelor în legătură cu frații macedono-români — Istoria, cultura, literatura și graul lor. Cele două numere pe Februarie și Martie se prezintă cu material variat și foarte interesant. Abonamentul — 200 lei pentru particulari, 100 pentru studenți și elevi. **Redacția:** București, Calea Victoriei Nr. 33.

4) **„Viața noastră avicolă”** — revistă lunară sub conducerea d-lui G. Heyking, cunoscutul specialist basarabean în branșa creșterii păsărilor de casă. Abonamentul pe an 150 lei. **Redacția:** Chișinău, strada Gogol Nr. 3.

5) **„Foale Duminicală”** — scoasă pentru popor de Secția culturală a Consiliului Eparhial din Chișinău. Cuprinde predici și vorbiri de episcopul Dionisie. Se imprăștie gratis.

6) **„Cultul patriei”** — publicație bisăptămânală a Asociației cu acelaș nume. Articole semnate de prof. univ. Marin Ștefănescu, gen. C. Dragu, gen. C. Găvănescu, A. Florescu, prof. univ. P. Sergescu, I. Glogoveanu și alții. Abonamentul pe an 100 lei. **Redacția:** București, str. Cobălcescu Nr. 21.

REDAȚIONALE

In numărul viitor vom publica: **Zile basarabene de Gala Galaction.**

GREȘELI OBSERVATE IN No. 2,

In articolul „Criza agrară” de T. Ioncu.

Pagina 58 rândul 7: in loc de *se ridică* citește *se reduce*.
 „ „ „ 10: in loc de *quintale (vagoane)* citește *vagoane*
 „ „ „ 12: in loc de $18\frac{0}{10}$ citește $15\frac{0}{10}$
 „ „ „ 4 de jos: in loc de $26\frac{0}{10}$ citește $56\frac{0}{10}$

Tipografia Băncii Centrale Cooperative

Chișinău, str. Principele Nicolae No. 25

CHEMARE.

„Viața Basarabiei” și-a expus programul în primul ei număr. În cadrul acelui program înțelegem a fi plini de luare aminte față de manifestările scrisului românesc ale vârstarelor născute și crescute pe pământul Basarabiei și care azi s’ar găsi altoite ori unde în cuprinsul României Mari. De aceia îndreptăm astăzi chemare către toți aceștia, îndemnându-i să răspundă la ea.

Faptele bune, faptele de cultură, lucrările de știință și scrisul măestrit ale basarabenilor vor găsi întotdeauna ecou și adăpost în paginile revistei noastre.

Nu vom precupeți nimic și nu ne vom da în lături dela nici un sacrificiu, pentru a putea arăta colectivității românești de pretutindeni comorile sufletești ce zac încă nedeslănțuite în spiritul fraților dintre Prut și Nistru.

Basarabia culturală încă nu s’a manifestat colectiv și nu și-a dat încă măsura puterilor ei. Incurajând pe tinerii ei scriitori și dând posibilitate oamenilor ei de cultura să afirme aci posibilitățile intelectuale ale provinciei noastre, socotim că este pasul care duce la crearea unei atmosfere noi pe un tărâm pe care s’a lucrat până acum disparat și fără ecou.

Chemăm deci pe frați noștri la lucru.

„V. B.”

Abonamentele și toată corespondența pentru revista „Viața Basarabei” se trimite pe adresa următoare:

D-lui Pan. Halippa, str. Iașilor 15, Chișinău.

Redacția și
Administrația Revistei „V. B.”

Colaboratorii revistei „Viața Basarabei” sunt rugați să trimită materialul lor scris citeț și numai pe o parte.

Orele de lucru și de primire la redacția și administrația revistei „Viața Basarabei” sunt: dimineața între 11-1 și seara între 5-6.

Redacția și administrația
revistei „V. B.”

Acest număr al revistei „Viața Basarabei“ se trimite spre a se lua cunoștință de editura noastră, cu rugămintea către adresați de a se abona.

Reținerea numărului acestuia o vom considera ca un consimțământ de a se prenumera printre abonații noștri.

Dacă nu doriți să fiți abonat la revistă, rugăm să ne restituiți numărul de față.

Administrația revistei „V. B.“

Rugăm stăruitor pe prietenii și abonații revistei să dea numărul de față spre citire tuturor doritorilor, îndemnându-i să se aboneze la ea.

La prima cerere, se va trimite oricui numărul de față și numerele apărute.

Rugăm adresa să fie dată exact, arătând și oficiul poștal.

Administrația revistei „V. B.“

Abonamentul: 120 lei pe an ; pentru autorități, lei 500

TIPOGRAFIA

Băncii Centrale Cooperative

CHIȘINAU

Str. Principele Nicolae No. 25

4.73 Telefon 4.73

BIBLIOTECA CENTRALĂ
a „ASOCIAȚIUNII”
SIBILU

Prețul 15 lei